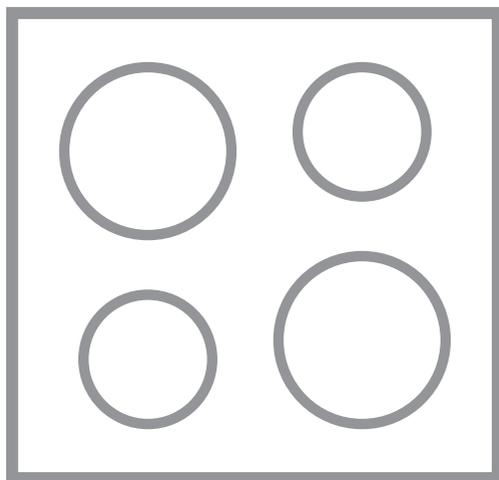


► IKE96654FB

HR	Upute za uporabu Ploča za kuhanje	2
SR	Упутство за употребу Плоча за кување	22
SL	Navodila za uporabo Kuhalna plošča	43

# USER MANUAL



**AEG**

# SADRŽAJ

1. SIGURNOSNE INFORMACIJE.....	2
2. SIGURNOSNE UPUTE.....	4
3. OPIS PROIZVODA.....	7
4. SVAKODNEVNA UPORABA.....	8
5. SAVJETI.....	13
6. ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE.....	16
7. RJEŠAVANJE PROBLEMA.....	16
8. POSTAVLJANJE.....	18
9. TEHNIČKI PODACI.....	20
10. ENERGETSKA UČINKOVITOST.....	20

## ZA SAVRŠENE REZULTATE

Zahvaljujemo vam što ste odabrali ovaj AEG proizvod. Proizveli smo ga kako bi vam pružio godine nepogrešivog rada, s inovativnim tehnologijama koje život čine jednostavnijim - svojstva koja ne možete pronaći kod običnih uređaja. Molimo vas da odvojite nekoliko minuta za čitanje kako biste dobili ono najbolje od njega. Posjetite našu internetsku stranicu za:



Dobivanje savjeta o korištenju, rješavanje problema, brošure i servisne informacije:

[www.aeg.com/webselfservice](http://www.aeg.com/webselfservice)



Registriranje vašeg proizvoda za bolji servis:

[www.registreaeg.com](http://www.registreaeg.com)



Kupujte dodatnu opremu, potrošni materijal i originalne rezervne dijelove za svoj uređaj:

[www.aeg.com/shop](http://www.aeg.com/shop)

## BRIGA O KUPCIMA I SERVIS

Preporučujemo uporabu originalnih rezervnih dijelova.

Prilikom kontaktiranja ovlaštenog servisnog centra, provjerite da su vam dostupni sljedeći podaci: Model, PNC, serijski broj.

Informacije možete pronaći na natpisnoj pločici.

 Upozorenje / Oprez - sigurnosne informacije

 Opće informacije i savjeti

 Ekološke informacije

Zadržava se pravo na izmjene.

### 1. SIGURNOSNE INFORMACIJE

Prije postavljanja i korištenja uređaja pažljivo pročitajte isporučene upute. Proizvođač nije odgovoran za bilo kakvu ozljedu ili oštećenje koji su rezultat neispravnog postavljanja ili korištenja. Upute uvijek držite na sigurnom i pristupačnom mjestu za buduću upotrebu.

## 1.1 Sigurnost djece i slabijih osoba

- Ovaj uređaj mogu koristiti djeca od 8 godina pa na više i osobe smanjenih tjelesnih, osjetilnih ili mentalnih mogućnosti ili osobe koje ne raspolažu iskustvom ili znanjem ako su pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost i rade po uputama koje se odnose na sigurno korištenje uređaja te razumiju uključene opasnosti.
- Ne dozvolite djeci da se igraju s uređajem.
- Sva pakiranja držite izvan dohvata djece i odložite ih na odgovarajući način.
- Djeci i kućnim ljubimcima ne dozvoljavajte približavanje uređaju dok je u radu ili dok se hladi. Pristupačni dijelovi su vrući.
- Ako uređaj ima sigurnosno zaključavanje za zaštitu djece, morate ga aktivirati.
- Bez nadzora djeca ne smiju čistiti uređaj i provoditi održavanje koje izvršava korisnik.
- Djecu mlađu od 3 godine potrebno je držati podalje od uređaja tijekom cijelog vremena uporabe uređaja.

## 1.2 Opća sigurnost

- **UPOZORENJE:** Uređaj i njegovi dostupni dijelovi zagrijavaju se tijekom uporabe. Pazite da ne dodirujete grijače. Djeca mlađa od 8 godine trebaju se držati podalje ako nisu pod trajnim nadzorom.
- Ne upravljajte uređajem pomoću vanjskog uređaja za podešavanja vremena ili preko odvojenog sustava za daljinsko upravljanje.
- **UPOZORENJE:** Kuhanje na ploči za kuhanje bez nadzora uz upotrebu masnoće ili ulja može biti opasno i može dovesti do požara.
- Vatru **NIKADA** ne gasite vodom već isključite uređaj i tada prekrijte vatru, npr. poklopcem ili protupožarnim prekrivačem.

- **OPREZ:** Postupak kuhanja potrebno je nadgledati. Kratkotrajni postupak kuhanja potrebno je stalno nadgledati.
- **UPOZORENJE:** Opasnost od požara: Stvari ne držite na površinama za kuhanje.
- Metalne predmete kao što su noževi, vilice, žlice i poklopce ne stavljajte na površinu ploče za kuhanje jer će se zagrijati.
- Za čišćenje uređaja ne upotrebljavajte uređaje za parno čišćenje.
- Nakon uporabe, isključite element ploče za kuhanje odgovarajućom kontrolom, a ne oslanjajte se na detektor posuđa.
- Ako je staklokeramička/staklena površina napuknuta, isključite uređaj kako biste spriječili mogućnost električnog udara.
- Ako je kabel za napajanje oštećen, proizvođač ili ovlašteni servis ili osoba sličnih kvalifikacija mora ga zamijeniti kako bi se izbjegla opasnost.
- **UPOZORENJE:** Koristite samo zaštitu ploče za kuhanje koju je napravio proizvođač uređaja za kuhanje, koje je je u uputama za uporabu proizvođač naveo kao prikladne ili one koji su isporučeni s uređajem. Uporaba neodgovarajuće zaštite može uzrokovati nesreće.

## 2. SIGURNOSNE UPUTE

### 2.1 Postavljanje



#### **UPOZORENJE!**

Samo kvalificirana osoba smije postaviti ovaj uređaj.



#### **UPOZORENJE!**

Opasnost od ozljeda ili oštećenja uređaja.

- Održavajte minimalnu udaljenost od drugih uređaja i kuhinjskih elemenata.
  - Prilikom pomicanja uređaja uvijek budite pažljivi jer je uređaj težak. Uvijek nosite zaštitne rukavice i zatvorenu obuću.
  - Izrezane površine zabrtvite sredstvom za brtvljenje kako biste spriječili bubrenje uzrokovano vlagom.
  - Donji dio uređaja zaštitite od pare i vlage.
  - Uređaj ne postavljajte u blizini vrata ili ispod prozora. Na taj se način sprječava pad vrućeg posuđa kada se vrata ili prozor otvore.
- Odstranite svu ambalažu.
  - Ne postavljajte i ne koristite oštećeni uređaj.
  - Slijedite upute za postavljanje isporučene s uređajem.

- Svaki uređaj na dnu ima ventilatore za hlađenje.
- Ako je uređaj postavljen iznad ladice:
  - Ne stavljajte nikakve male predmete niti listove papira koji mogu biti privučeni, jer mogu oštetiti ventilatore ili onemogućiti rad sustava za hlađenje.
  - Držite razmak od najmanje 2 cm između dna uređaja i stvari spremljenih u ladicu.

## 2.2 Spajanje na električnu mrežu



### UPOZORENJE!

Opasnost od požara i strujnog udara.

- Sva spajanja na električnu mrežu treba izvršiti kvalificirani električar.
- Uređaj mora biti uzemljen.
- Prije obavljanja svih zahvata provjerite je li uređaj isključen iz električne mreže.
- Uvjerite se da su parametri na natpisnoj pločici kompatibilni s električnim detaljima napajanja.
- Provjerite je li uređaj pravilno postavljen. Labavi i neispravni spojevi kabela napajanja ili utikača (ako postoji) mogu prouzročiti pregrijavanja priključka.
- Koristite odgovarajući kabel napajanja.
- Pazite da se električni kabeli zapletu.
- Provjerite je li ugrađena zaštita od strujnog udara.
- Koristite spojnice na kabelu.
- Provjerite da kabel napajanja ili utikač (ako postoji) ne dodiruje vrući uređaj ili vruće posuđe kada priključujete uređaj na utičnice u blizini
- Ne koristite višeputne utikače i produžne kabele.
- Pazite da ne oštetite utikač (ako postoji) ili kabel napajanja. Za zamjenu kabela napajanja kontaktirajte ovlašteni servis ili električara.
- Zaštita od strujnog udara dijelova pod naponom i izoliranih dijelova mora biti pričvršćena na takav način da se ne može ukloniti bez alata.
- Utikač kabela napajanja utaknite u utičnicu tek po završetku postavljanja.

- Provjerite postoji li pristup utikaču nakon postavljanja.
- Ako je utičnica labava, nemojte priključivati utikač.
- Ne povlačite kabel napajanja kako biste izvukli utikač iz utičnice. Uvijek uhvatite i povucite utikač.
- Koristite samo odgovarajuće izolacijske uređaje: automatske sklopke, osigurače (osigurače na uvrtnje izvaditi iz ležišta), sklopke i releje zemnog spoja.
- Električna instalacija mora imati izolacijski uređaj koji vam omogućuje iskapčanje uređaja iz električne mreže na svim polovima. Izolacijski uređaj mora imati kontakte s otvorom od minimalno 3 mm.

## 2.3 Upotreba



### UPOZORENJE!

Opasnost od ozljede, opeklina ili strujnog udara.

- Prije prve upotrebe uklonite ambalažu, naljepnice i zaštitne folije (ako postoje).
- Ovaj uređaj upotrebljavajte u kućanstvu.
- Ne mijenjajte specifikacije ovog uređaja.
- Pazite da otvori za ventilaciju nisu blokirani.
- Uređaj ne ostavljajte bez nadzora dok radi.
- Polje kuhanja postavite na "isključeno" nakon svake uporabe.
- Ne oslanjajte se na prepoznavanje posude.
- Pribor za jelo ili poklopce lonaca ne stavljajte na zone kuhanja. Mogu se jako zagrijati.
- Ne upravljajte uređajem vlažnim rukama ili kada je u doticaju s vodom.
- Uređaj ne koristite kao radnu površinu ili za čuvanje stvari.
- Ako je površina uređaja napukla, uređaj odmah isključite iz električne mreže. Na taj način sprječavate strujni udar.
- Korisnici s ugrađenim elektrostimulatorom srca moraju biti najmanje 30 cm udaljeni od indukcijских zona kuhanja kad uređaj radi.

- Kada hranu stavite u vruće ulje, ono može prskati.



#### **UPOZORENJE!**

Opasnost od požara i opekotina

- Masti i ulja prilikom zagrijavanja mogu stvoriti zapaljive pare. Plamen ili zagrijane predmete držite dalje od masti i ulja kad kuhate s njima.
- Pare koje ispušta vrlo vruće ulje mogu uzrokovati spontano izgaranje.
- Korišteno ulje koje sadrži ostatke hrane, može uzrokovati vatru pri nižim temperaturama nego ulje koje se koristi prvi put.
- Zapaljive predmete ili predmete navlažene zapaljivim sredstvima ne stavljajte u uređaj, pored ili na njega.



#### **UPOZORENJE!**

Postoji opasnost od oštećenja uređaja.

- Vruće posuđe ne držite na upravljačkoj ploči.
- Ne stavljajte vrući poklopac na staklenu površinu ploče za kuhanje.
- Nemojte dopustiti da tekućina u posuđu ispari.
- Pazite da vam predmeti ili posuđe na padnu na uređaj. Površina se može oštetiti.
- Zone kuhanja ne koristite s praznim posuđem ili bez posuđa.
- Na uređaj nemojte stavljati aluminijsku foliju.
- Posuđe od lijevanoga željeza, aluminija ili posuđe s oštećenim dnom može ogrebat i staklo/staklokeramiku. Te predmete uvijek podignite kada ih morate pomaknuti na površini za kuhanje.

- Ovaj uređaj namijenjen je isključivo kuhanju. Ne smije se koristiti za druge namjene, primjerice grijanje prostorije.

## 2.4 Čišćenje i održavanje

- Uređaj redovito čistite kako biste spriječili oštećenje materijala površine.
- Uređaj isključite i pustite da se ohladi prije čišćenja.
- Iskopčajte uređaj iz napajanja električne mreže prije održavanja.
- Za čišćenje uređaja ne koristite raspršivanje vode i pare.
- Uređaj očistite vlažnom mekom krpom. Koristite isključivo neutralni deterđent. Nikada ne koristite abrazivna sredstva, abrazivne spužvice za ribanje, otapala ili metalne predmete.

## 2.5 Odlaganje



#### **UPOZORENJE!**

Opasnost od ozljede ili gušenja.

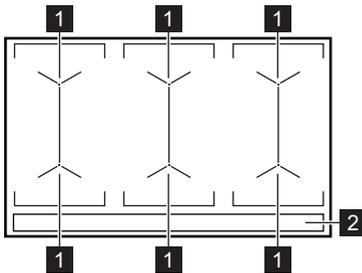
- Za informacije o pravilnom odlaganju uređaja kontaktirajte komunalnu službu.
- Iskopčajte uređaj iz napajanja.
- Odrežite kabel napajanja blizu uređaja i odložite ga.

## 2.6 Servisiranje

- Za popravak uređaja kontaktirajte ovlašteni servis.
- Koristite samo originalne rezervne dijelove.

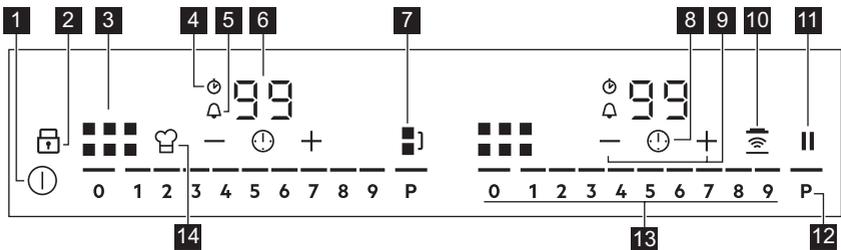
## 3. OPIS PROIZVODA

### 3.1 Izgled površine za kuhanje



- 1** Indukcijska površina za kuhanje
- 2** Upravljačka ploča

### 3.2 Izgled upravljačke ploče



- 1** ⏻ Za uključivanje i isključivanje ploče za kuhanje.
- 2** 🔒 Za uključenje ili isključenje zaključavanja ili uređaja za sigurnost djece.
- 3** ■■■■ Indikator zone kuhanja.
- 4** ⌚ Indikatorsko svjetlo CountUp Timer.
- 5** 🔔 Indikatorsko svjetlo Tajmer za odbrojavanje.
- 6** Zaslonski tajmera: **00 - 99** minuta.
- 7** 🌉 Za uključenje ili isključenje funkcije Bridge.
- 8** ⌚ Za postavljanje funkcije tajmera.
- 9** + / - Za povećanje i smanjenje vremena.
- 10** 📶 Za uključenje ili isključenje funkcije Hob<sup>2</sup>Hood.
- 11** || Za uključenje ili isključenje funkcije Pauza.
- 12** P Za uključenje funkcije PowerBoost.
- 13** Kontrolna traka za postavljanje stupnja kuhanja **0 - 9**.
- 14** 🍷 Za uključenje ili isključenje funkcije PowerSlide.

### 3.3 OptiHeat Control (3-stupanjski indikator preostale topline)



#### UPOZORENJE!

 Indikatori prikazuju razinu preostale topline za zone kuhanja koje trenutno koristite. Indikatori se također mogu uključiti za susjedne zone kuhanja, čak i ako ih ne koristite.

Indukcijske zone kuhanja stvaraju toplinu potrebnu za kuhanje izravno na dnu posuđa. Staklokeramika se grije uslijed topline posuđa.

Kad je ploča za kuhanje isključena, indikatori su još uvijek vidljivi. Kad je ploča dovoljno hladna, isključuju se.

## 4. SVAKODNEVNA UPORABA



#### UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

### 4.1 Uključivanje i isključivanje

Dodirnite  na 1 sekundu za uključivanje ili isključivanje ploče kuhanja. Upravljačke trake uključuju se nakon uključivanja ploče za kuhanje, a isključuju se nakon isključivanja ploče za kuhanje.

Kada je ploča za kuhanje isključena može se vidjeti samo .

### 4.2 Automatsko isključivanje

**Funkcija automatski isključuje ploču za kuhanje ako:**

- ne postavite posuđe na ploču kroz 50 sekundi,
- ne postavite stupanj kuhanja kroz 50 sekundi nakon postavljanja posuđa,
- ste prolili nešto po upravljačkoj ploči ili na nju postavili nešto dulje od 10 sekundi (lonac, krpu). Kad čujete zvučni signal, ploča za kuhanje se isključuje. Uklonite predmet ili očistite upravljačku ploču.
- ploča za kuhanje previše se zagrijava (npr. kad iz lonca sve iskupi). Pustite da se zona kuhanja ohladi prije ponovne upotrebe ploče za kuhanje.
- ne isključite zonu kuhanja i ne promijenite stupanj kuhanja. Nakon

nekog vremena ploča za kuhanje se isključuje.

**Veza između stupnja kuhanja i vremena nakon kojeg se ploča za kuhanje isključuje:**

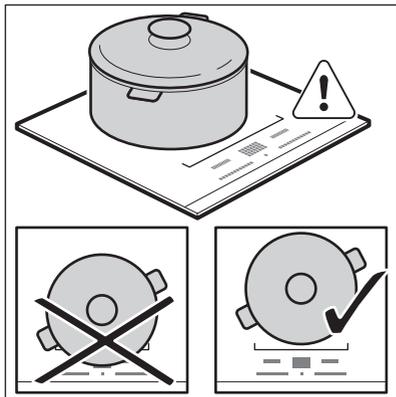
Stupanj kuhanja	Ploča za kuhanje isključuje se nakon
1 - 2	6 sata
3 - 4	5 sata
5	4 sata
6 - 9	1,5 sata

### 4.3 Korištenje polja kuhanja

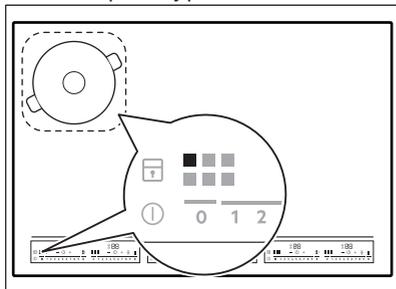


#### OPREZ!

Vruće posuđe ne stavljajte na upravljačku ploču. Postoji rizik od oštećenja elektroničkih dijelova.



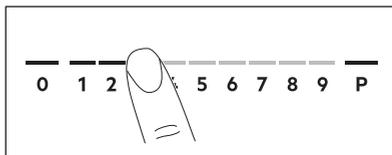
Posuđe stavite izravno na sredinu odabrane zone.  
Indukcijska polja kuhanja prilagođavaju se veličini dna posuđa.  
Kad postavite posuđe na ispravan položaj, ploča za kuhanje ga prepoznaje i uključuje se odgovarajuća kontrolna traka. Crveni indikator zone kuhanja pojavljuje se iznad kontrolne trake i označava položaj posude.



Svaki kvadrat upravljačke ploče predstavlja jednu zonu kuhanja na indukcijskoj površini za kuhanje. Indikatori zona pokazuju koja zona kuhanja je kontrolirana odgovarajućom kontrolnom trakom.

#### 4.4 Stupanj kuhanja

Dodirnite kontrolnu traku na željenom stupnju kuhanja ili pomaknite prst preko kontrolne trake za postavljanje ili promjenu stupnja kuhanja za zonu kuhanja.

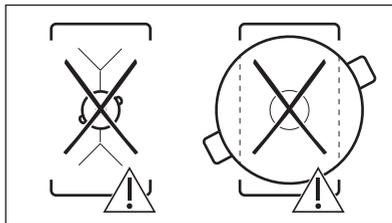
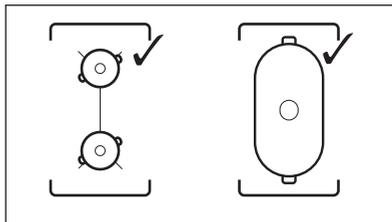


Kad postavite posudu na zonu i postavite stupanj kuhanja, ostaje isti još 2 minute nakon što uklonite posudu. Kontrolna traka i indikator zone kuhanja bljeskaju 2 minute. Ako opet postavite posudu na zonu kuhanja unutar tog vremena, stupanj kuhanja se ponovno uključuje, a u protivnom se stupanj kuhanja isključuje.

#### 4.5 Funkcija Bridge

Ta funkcija povezuje dvije zone kuhanja i ona djeluju kao jedna. Funkciju možete koristiti s velikim posuđem.

1. Postavite posuđe na dvije zone kuhanja. Posuđe mora pokriti sredine obje zone.
2. Za uključivanje funkcije pritisnite .
3. Postavite stupanj kuhanja. Posuđe mora prekriti središta obje zone, ali ne i prelaziti izvan označenog područja.



Za deaktivaciju funkcije dodirnite . Zone kuhanja rade neovisno jedna o drugoj.

## 4.6 PowerBoost

ta funkcija uključuje veću snagu za odgovarajuću zonu kuhanja i ovisi o veličini posuđa. Ta funkcija može se uključiti isključivo za odgovarajući vremenski period.

Dodirnite **P** za uključenje funkcije za zonu kuhanja.

Simbol pocrveni.

Funkcija se automatski isključuje.

 Za najduže trajanje, pogledajte "Tehnički podaci".

## 4.7 Tajmer

### Tajmer za odbrojavanje

Upotrijebite ovu funkciju kako biste odredili trajanje rada zone kuhanja tijekom jedne sesije kuhanja.

Postavite stupanj kuhanja za odgovarajuću zonu kuhanja, a zatim postavite funkciju.

1. Dodirnite  za uključenje funkcije ili promjenu vremena.

Tajmer prikazuje **00** i indikatori  i  se pojavljuju na zaslonu.  postaje crveno a  postaje bijelo.

Ako tajmer nije postavljen, svi indikatori isključuju se za 4 sekunde.

2. Dodirnite  ili  za postavljanje vremena (00 - 99 minuta).

Tajmer automatski započinje s odbrojavanjem nakon 3 sekunde.

Indikatori ,  i  se isključuju.  ostaje crveno.

Kad odbrojavanje završi, oglašava se signal i **00** bljeska. Za isključivanje signala, dodirnite .

Za isključivanje funkcije: dodirnite .

Indikatori  i  se uključuju. Koristite

 ili  za postavljanje **00** na zaslonu.

Alternativno, postavite stupanj kuhanja na **0**. Kao rezultat toga, oglašava se signal i tajmer se poništava.

## CountUp Timer (Tajmer za odbrojavanje)

Ovu funkciju možete koristiti za nadzor trajanja rada zone kuhanja.

Za uključivanje funkcije dva puta dodirnite .

Indikator  pocrveni, tajmer automatski počinje brojiti..

Za isključivanje funkcije: dodirnite .

Kad se indikatori uključe, dodirnite .

## Zvučni Alarm

Tu funkciju možete koristiti kad je ploča za kuhanje uključena, ali zone kuhanja ne rade.

Kako biste vidjeli upravljačku ploču, postavite posudu na zonu kuhanja.

1. Za uključenje funkcije, dodirnite , dok indikator  ne pocrveni.

2. Dodirnite  ili  za podešavanje vremena.

Funkcija automatski započinje nakon 4 sekundi. Indikatori ,  i  se isključuju.  ostaje crveno.

Kad postavite funkciju, možete ukloniti posudu.

Kad odbrojavanje završi, oglašava se signal i **00** bljeska. Dodirnite  za isključivanje signala.

Za isključivanje funkcije: dodirnite .

Indikatori  i  se uključuju. Koristite  ili  za postavljanje **00** na zaslonu.

 Ta funkcija nema utjecaja na rad zona kuhanja.

## 4.8 Pauza

Ta funkcija postavlja sva aktivne zone kuhanja na najniži stupanj kuhanja.

Nakon aktivacije funkcije svi ostali simboli na upravljačkoj ploči su zaključani.

Kada je funkcija aktivirana, mogu se koristiti simboli  i .

Funkcija ne zaustavlja funkcije tajmera.

Za uključivanje funkcije dodirnite . Simbol se oboji u crveno. Upali se Postavka za grijanje smanji se na 1.

Za deaktivaciju funkcije dodirnite . Simbol se oboji u bijelo. Postavi se prethodno postavljena postavka za grijanje.

## 4.9 Blokiranje

Možete zaključati upravljačku ploču tijekom rada ploče za kuhanje. To sprječava nehotičnu promjenu stupnja kuhanja.

Najprije podesite stupanj kuhanja.

Za uključivanje funkcije dodirnite . Simbol pocrveni i bljeska.

Za deaktivaciju funkcije dodirnite . Simbol pobijeli.

 Kada isključite ploču za kuhanje, isključiti ćete i ovu funkciju.

## 4.10 Uređaj za zaštitu djece

Ova funkcija sprječava nehotično uključivanje ploče za kuhanje.

Prvo uključite ploču za kuhanje i ne postavljate stupanj kuhanja.

Dodirnite  dok ne pocrveni, kako biste uključili funkciju.

Upravljačka traka se isključuje.

**Za uključivanje funkcije za samo jedno vrijeme kuhanja:** Uključite ploču za kuhanje pomoću .  se uključuje.

Dodirnite  dok ne pobijeli. Upravljačka traka se uključuje. Postavite stupanj kuhanja u sljedećih 50 sekundi. Možete rukovati pločom za kuhanje. Kad isključite ploču za kuhanje pomoću  funkcija ponovno radi.

Za potpuno isključenje funkcije, uključite ploču za kuhanje i ne postavljajte stupanj kuhanja. Dodirnite  dok ne pobijeli.

Upravljačka traka se uključuje. Isključite ploču za kuhanje.

## 4.11 PowerSlide

Ta funkcija omogućuje vam podešavanje temperature pomicanjem posuđa u drugi položaj na indukcijskom polju kuhanja.

Ta funkcija automatski dijeli sve zone kuhanja na tri područja s različitim stupnjevima kuhanja. Ploča za kuhanje detektira položaj posuđa i prilagođava unaprijed postavljenu razinu snage u skladu s tim.

- Indikator zone prikazuje obje zone u mostu, čak i ako se koristi samo jedna zona.
- Možete podesiti stupanj kuhanja ručno, čak i ako je najmanje jedna od zona uključena automatski.
- Stupnjeve kuhanja možete promijeniti za svaki položaj posebno. Kad isključite ploču za kuhanje, ona pamti stupanj kuhanja i primjenjuje ga sljedeći put kad uključite funkciju.
- Ako želite promijeniti stupanj kuhanja, podignite posuđe i stavite ga na drugu zonu. Klizanje posuđa može uzrokovati ogrebotine i diskoloraciju površine.

1. Za uključivanje funkcije dodirnite .

Simbol postaje crven i klizač prikazuje unaprijed postavljenu razinu. Sve zone kuhanja rade 9 minuta.

2. Dotaknite klizač i odaberite odgovarajući stupanj kuhanja kako biste podesili razinu snage.

Klizač prikazuje podešenu razinu snage. Nakon 9 minuta, oglašava se zvučni signal i prazne zone kuhanja su isključene. Dodirnite  za nastavak rada funkcije.

Za deaktivaciju funkcije dodirnite . Simbol pobijeli.

## 4.12 Hob<sup>2</sup>Hood

To je napredna automatska funkcija koja povezuje ploču za kuhanje s posebnom kuhinjskom napom. Ploča za kuhanje i kuhinjska napa imaju komunikaciju preko infracrvenog signala. Brzina ventilatora automatski se određuje na temelju

postavljenog načina rada i temperature najtoplije posude na ploči za kuhanje. Ventilatorom možete i ručno upravljati s ploče za kuhanje.



Za većinu kuhinjskih napa daljinski sustav izvorno je isključen. Aktivirajte ga prije korištenja te funkcije. Za više informacija pogledajte korisnički priručnik kuhinjske nape.

### Automatska upotreba funkcije

Za automatsku upotrebu funkcije, postavite automatski način rada na H1-H6. Ploča za kuhanje izvorno je postavljena na H5. Kuhinjska napa reagira kad god koristite ploču za kuhanje. Ploča za kuhanje automatski prepoznaje temperaturu posuđa i prilagođava brzinu ventilatora.

### Uključivanje svjetla

Ploču za kuhanje možete postaviti tako da automatski uključi svjetlo kad god uključite ploču za kuhanje. Da biste to napravili, postavite automatski način rada H1-H6.



Svjetlo na kuhinjskoj napi isključuje se 2 minute nakon isključivanja ploče za kuhanje.

### Automatski načini rada

	Au- tomat sko svjetl o	Vrenje <sup>1)</sup>	Prženj e <sup>2)</sup>
Način rada H0	Isklj	Isklj	Isklj
Način rada H1	Uklj	Isklj	Isklj
H2 način rada <sup>3)</sup>	Uklj	Brzina ventilato- ra 1	Brzina ventilato- ra 1
Način rada H3	Uklj	Isklj	Brzina ventilato- ra 1

	Au- tomat sko svjetl o	Vrenje <sup>1)</sup>	Prženj e <sup>2)</sup>
Način rada H4	Uklj	Brzina ventilato- ra 1	Brzina ventilato- ra 1
Način rada H5	Uklj	Brzina ventilato- ra 1	Brzina ventilato- ra 2
Način rada H6	Uklj	Brzina ventilato- ra 2	Brzina ventilato- ra 3

1) Ploča za kuhanje detektira proces vrenja i aktivira brzinu ventilatora u skladu s automatskim načinom rada.

2) Ploča za kuhanje detektira proces prženja i aktivira brzinu ventilatora u skladu s automatskim načinom rada.

3) Ovaj način rada aktivira ventilator i svjetlo i ne ovisi o temperaturi.

## Promjena automatskog načina rada

1. Isključi uređaj.
2. Dodirnite u trajanju od 3 sekunde. Zaslom se uključuje i isključuje.
3. Dodirnite u trajanju od 3 sekunde.
4. Dodirnite nekoliko puta dok se ne uključi .
5. Dodirnite tajmera za odabir automatskog načina rada.

Kad završite kuhanje i isključite kuhinjsku napu, ventilator kuhinjske nape radi još određeno vrijeme. Nakon tog vremena sustav automatski isključuje ventilator i sprječava nehotečno uključivanje ventilatora sljedećih 30 sekundi.



Za upravljanje kuhinjskom napom izravno na upravljačkoj ploči isključite automatski način rada funkcije.

## Ručno upravljanje brzinom ventilatora

Ventilatorom možete i ručno upravljati s ploče za kuhanje.

Dodirnite  kad ploča za kuhanje radi. To isključuje automatski rad funkcije i omogućuje vam ručnu promjenu brzine ventilatora.

Kad pritisnete , podižete brzinu ventilatora za jedan stupanj. Kad dosegnete intenzivnu razinu i ponovno pritisnete  postavili ste brzinu ventilatora na 0, što isključuje ventilator ploče za kuhanje. Za ponovno pokretanje ventilatora s brzinom 1, dodirnite .

-  Za aktiviranje automatskog rada funkcije, isključite pa ponovno uključite ploču za kuhanje.

### 4.13 OffSound Control (Uključivanje i isključivanje zvukova)

Prvo isključite ploču za kuhanje.

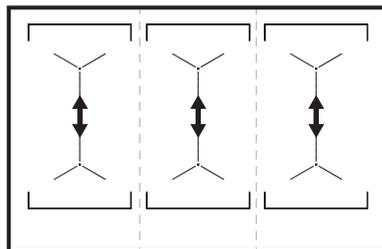
1. Dodirnite  u trajanju od 3 sekunde za uključivanje funkcije. Zaslom se uključuje i isključuje
2. Dodirnite  u trajanju od 3 sekunde. Uključuje se  ili .
3. Dodirnite  tajmera za odabir jednog od sljedećeg:
  -  - zvukovi su isključeni
  -  - zvukovi su uključeni
4. Za potvrdu odabira pričekajte dok se ploča za kuhanje automatski isključi.

Kada je funkcija postavljena na  zvuk se oglašava samo kada:

- dodirnete 
- Zvučni Alarm se isključuje
- Tajmer za odbrojavanje se isključuje
- stavite nešto na upravljačku ploču.

### 4.14 Funkcija Upravljanje snagom

- Zone kuhanja grupirane su u skladu s lokacijom i brojem faza na ploči za kuhanje. Pogledajte sliku.
- Svaka faza ima maksimalno opterećenje od 3700 W.
- Funkcija dijeli snagu između zona kuhanja povezanih na istu fazu.
- Funkcija se uključuje kad ukupna električna snaga polja kuhanja priključenih na jednu fazu prijeđe 3700 W.
- Funkcija smanjuje snagu ostalih zona kuhanja povezanih na istu fazu.
- Za zone kuhanja smanjene snage, upravljačka ploča prikazuje maksimalno moguće stupnjeve kuhanja.
- Uključenje funkcije ovisi o broju i veličini posuda.



## 5. SAVJETI



### UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

### 5.1 Posuđe



Kod indukcijskih zona kuhanja snažna elektromagnetska zona vrlo brzo proizvodi toplinu u posuđu.



Indukcijska polja kuhanja koristite s prikladnim posuđem za kuhanje.

### Materijal posuđa

- **prikladni:** lijevano željezo, čelik, emajlirani čelik, nehrđajući čelik, višeslojno dno (kojeg je proizvođač označio kao odgovarajuće).
- **neprikladni:** aluminij, bakar, mjed, staklo, keramika, porculan.

### Posuđe je prikladno za indukcijsku ploču za kuhanje ako:

- voda vrlo brzo zakuha na zoni postavljenoj na najviši stupanj kuhanja.
- dno posude privlači magnet.



Dno posuđa za kuhanje treba biti što je moguće deblje i ravnije. Osigurajte da su dna posuda čista i suha prije stavljanja na površinu ploče za kuhanje.

### Dimenzije posuđa

Indukcijska polja kuhanja prilagođavaju se veličini dna posuđa.

Učinkovitost zone kuhanja je povezana s promjerom posuđa. Posuđe manjeg promjera dobiva samo dio snage koju stvara zona kuhanja.



Pogledajte: "Tehnički podaci".

## 5.2 Buka tijekom rada

### Ako čujete:

- zvuk pucketanja: posuđe je izrađeno od različitih materijala (struktura "sendviča").
  - zvuk zviždanja: koristite zonu kuhanja s visokim razinama električne snage, a posuđe je izrađeno od različitih materijala (struktura "sendviča").
  - brujanje: koristite visoku razinu električne snage.
  - škljocanje: dolazi do prekida električnog napajanja.
  - pištanje, zujanje: radi ventilator.
- Zvukovi su uobičajena pojava i ne ukazuju na kvar ploče za kuhanje.**

## 5.3 Öko Timer (Eko tajmer)

Radi uštede energije, grijač polja kuhanja isključuje se prije oglašavanja tajmera za odbrojavanje. Razlika u vremenu rada ovisi o postavljenom stupnju topline i vremenu kuhanja.

## 5.4 Primjeri primjena kuhanja

Odnos između stupnja kuhanja i potrošnje energije zone kuhanja nije linearan. Kada povećate stupanj kuhanja, to povećanje nije proporcionalno povećanju potrošnje energije. To znači da zona kuhanja sa srednjim stupnjem kuhanja troši manje od polovice svoje snage.



Podaci u tablici navedeni su samo kao smjernice.

Stupanj kuhanja	Koristite za:	Vrijeme (min)	Savjeti
1	Održavanje kuhane hrane toplom.	po potrebi	Posuđe poklopite poklopcem.
1 - 2	Nizozemski umak, otapanje: maslaca, čokolade, želatine.	5 - 25	Povremeno promiješajte.
1 - 2	Zgušnjavanje: mekani ometi, pržena jaja.	10 - 40	Kuhati poklopljeno.

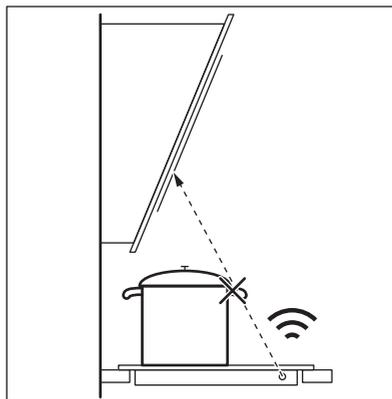
Stupanj kuhanja	Koristite za:	Vrijeme (min)	Savjeti
2 - 3	Kuhanje riže i jela na bazi mlijeka, zagrijavanje gotovih jela.	25 - 50	Dodajte najmanje dvostruko više vode nego riže, jela na mlijeku promiješajte na polovici trajanja postupka.
3 - 4	Povrće kuhano na pari, riba, meso.	20 - 45	Dodati nekoliko žlica tekućine.
4 - 5	Krumpir kuhan na pari.	20 - 60	Koristite maks. ¼ l vode za 750 g krumpira.
4 - 5	Kuhanje većih količina namirnica, variva i juha.	60 - 150	Do 3 l tekućine plus sastojci.
6 - 7	Lagano prženje: odresci, teleći Cordon-bleu, kotleti, mljeveno meso u tijestu, kobasice, jetra, zaprška, jaja, palačinke, uštipci.	po potrebi	Preokrenuti kada prođe pola vremena.
7 - 8	Jako prženje, popečci od krumpira, odresci od buta, odresci.	5 - 15	Preokrenuti kada prođe pola vremena.
9	Kipuća voda, kuhanje tjestenine, prženje mesa (gulaš, pečenje u loncu), prženje krumpiriča u dubokom ulju.		
Ključanje velikih količina vode. PowerBoost je uključeno.			

## 5.5 Savjeti i preporuke za Hob<sup>2</sup>Hood

Kad koristite ploču za kuhanje s funkcijom:

- Zaštitite ploču kuhinjske nape od izravnog sunčevog svjetla.
- Ne usmjeravajte halogeno svjetlo na ploču kuhinjske nape.
- Ne prekrivajte upravljačku ploču ploče za kuhanje.
- Ne prekidajte signal između ploče za kuhanje i nape (na primjer rukom ili ručicom posuđa). Vidi sliku.

**Slika kuhinjske nape služi samo kao primjer.**



Drugi daljinski upravljani uređaji mogu blokirati signal. Za vrijeme korištenja funkcija na ploči za kuhanje ne koristite nikakve daljinski upravljane uređaje.

Za puni raspon napa štednjaka koje rade s ovom funkcijom pogledajte našu web stranicu za potrošače. AEG nape

štednjaka koje rade s tom funkcijom moraju imati simbol .

## 6. ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE



### UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

### 6.1 Opće informacije

- Ploču za kuhanje očistite nakon svake uporabe.
- Posuđe koje koristite za kuhanje uvijek mora imati čisto dno.
- Ogrebotine ili tamne mrlje na površini ploče za kuhanje ne utječu na njen rad.
- Koristite posebno sredstvo prikladno za čišćenje za površine ploče za kuhanje.
- Koristite poseban strugač za staklo.

### 6.2 Čišćenje ploče za kuhanje

- **Odmah uklonite:** otopljenu plastiku, plastičnu foliju, šećer i hranu sa

šećerom jer u protivnom nečistoće mogu uzrokovati oštećenja ploče za kuhanje. Pripazite da izbjegnute opekotine. Koristite posebni strugač na staklenoj površini pod oštrim kutom i oštricu pomičite po površini.

- **Skinite nakon što se ploča za kuhanje dovoljno ohladi:** mrlje od kamenca i vode, mrlje od masnoće, sjajne mrlje na metalnim dijelovima. Očistite ploču za kuhanje vlažnom krpom i neabrazivnim deterdžentom. Nakon čišćenja ploču za kuhanje obrišite mekom krpom.
- **Uklonite sjajnu diskoloraciju metala:** Za čišćenje staklenih površina krpom koristite otopinu vode i octa.

## 7. RJEŠAVANJE PROBLEMA



### UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

### 7.1 Rješavanje problema

Problem	Mogući uzrok	Rješenje
Ne možete uključiti ploču za kuhanje ili rukovati njome.	Ploča za kuhanje nije priključena na mrežno napajanje ili nije pravilno priključena.	Provjerite je li ploča za kuhanje ispravno priključena na mrežno napajanje. Pogledajte shemu spajanja.
	Osigurač je pregorio.	Provjerite da li je osigurač uzrok kvara. Ako osigurač stalno pregara, obratite se kvalificiranom električaru.
	Dodirnuli ste istovremeno 2 ili više polja senzora.	Dodirnite samo jedno polje senzora.

Problem	Mogući uzrok	Rješenje
	Pauza radi.	Pogledajte poglavlje "Svakodnevna uporaba".
	Na upravljačkoj ploči ima vode ili masnih mrlja.	Očistite upravljačku ploču.
Ne možete postaviti maksimalni stupanj kuhanja za jednu zonu kuhanja.	Ostale zone troše maksimalno dostupnu snagu. Vaša ploča za kuhanje ispravno radi.	Smanjite snagu ostalih zona kuhanja povezanih na istu fazu. Pogledajte "Upravljanje snagom".
Oglašava se zvučni signal i ploča za kuhanje se isključuje. Kada je ploča za kuhanje isključena oglašava se zvučni signal.	Prekrili ste jedno ili više polja senzora.	Uklonite predmet s polja senzora.
Ploča za kuhanje se isključuje.	Nečim ste prekrili polje senzora  .	Uklonite predmet s polja senzora.
Ne uključuje se prikaz preostale topline.	Zona nije vruća jer je radila samo kratko vrijeme, ili je senzor u kvaru.	Ako je zona radila dovoljno dugo i trebala bi biti vruća, obratite se ovlaštenom servisu.
Hob <sup>2</sup> Hood ne radi.	Prekrili ste upravljačku ploču.	Uklonite predmet s upravljačke ploče.
	Koristite vrlo visoku posudu koja blokira signal.	Koristite manju posudu, promijenite zonu kuhanja ili ručno upravljajte pločom za kuhanje.
Polja senzora se zagrijavaju.	Posuđe je preveliko ili ste ga stavili preblizu kontrolama.	Ako je moguće, veliko posuđe stavite na stražnje zone.
Nema zvuka kada dodirnete polja senzora na ploči.	Zvučni signali su isključeni.	Uključivanje zvučnih signala. Pogledajte poglavlje "Svakodnevna uporaba".
Uključuje se  .	Radi Uređaj za zaštitu djece ili Blokiranje.	Pogledajte poglavlje "Svakodnevna uporaba".

Problem	Mogući uzrok	Rješenje
ⓔ i broj su prikazani.	Došlo je do pogreške na ploči za kuhanje.	Isključite i nakon 30 sekundi ponovno uključite ploču za kuhanje. Ako se ⓔ opet pojavi, isključite ploču za kuhanje iz električnog napajanja. Nakon 30 sekundi, ponovno priključite ploču za kuhanje. Ako i dalje dolazi do kvara, kontaktirajte ovlašteni servisni centar.
Možete čuti kontantni "bip" zvuk.	Električni priključak nije ispravan.	Iskopčajte ploču za kuhanje iz napajanja. Obratite se kvalificiranom električaru kako bi provjerio instalaciju.

## 7.2 Ako ne možete naći rješenje...

Ako sami ne možete pronaći rješenje problema, obratite se dobavljaču ili ovlaštenom servisnom centru. Dajte im podatke s natpisne pločice. Budite sigurni da ste pločom za rukovanje

rukovali na ispravan način. Ako niste, rad servisera ili dobavljača neće biti besplatan, čak ni za vrijeme jamstvenog roka. Upute o službi za kupce i jamstvenim uvjetima nalaze se u u jamstvenoj knjižici.

## 8. POSTAVLJANJE



### UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

### 8.1 Prije postavljanja

Prije postavljanja ploče za kuhanje, zapišite podatke s natpisne pločice. Natpisna pločica nalazi se na dnu ploče za kuhanje.

Serijski broj .....

### 8.2 Ugradne ploče za kuhanje

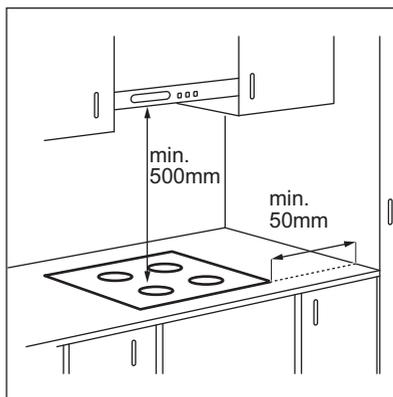
Ugradne ploče za kuhanje smijete koristiti jedino nakon uklapanja u odgovarajuće, normirane ormare za ugradnju i radne ploče.

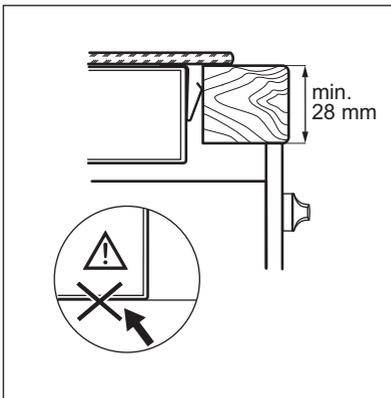
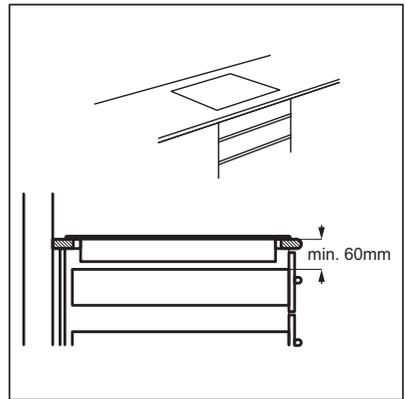
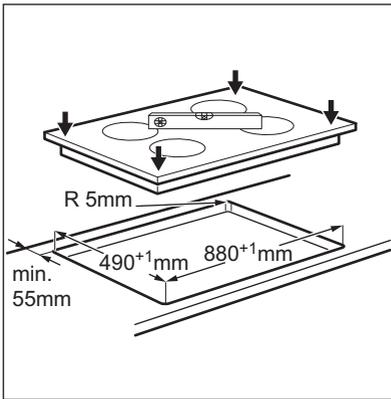
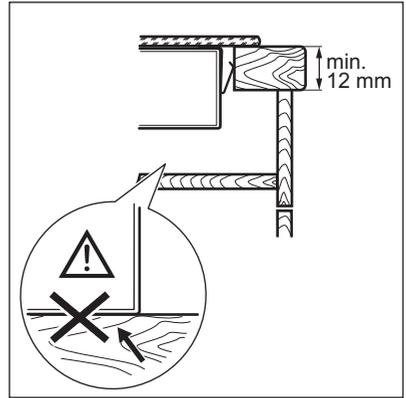
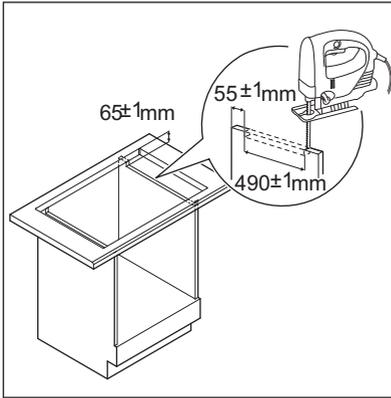
### 8.3 Spojni kabel

- Ploča za kuhanje isporučena s priključnim kabelom.

- Da biste zamijenili oštećeni električni kabel, upotrijebite vrstu kabela: H05V2V2-F koji podnosi temperaturu od 90 °C ili više. Obratite se svom lokalnom servisnom centru.

### 8.4 Sklop





Ako je uređaj postavljen iznad ladice, ventilacija ploče za kuhanje može zagrijati predmete spremljene u ladici tijekom postupka kuhanja.

## 9. TEHNIČKI PODACI

### 9.1 Natpisna pločica

Model IKE96654FB  
Vrsta 61 E6A 04 AA  
Indukcija 11.0 kW  
Ser.br. ....  
AEG

PNC 949 597 354 00  
400 V 3N 50 - 60 Hz  
Proizvedeno u Njemačkoj  
11.0 kW



### 9.2 Specifikacije zona kuhanja

Zona kuhanja	Nazivna snaga (maks. stupanj kuhanja) [W]	PowerBoost [W]	PowerBoost maksimalno trajanje [min]	Promjer posuđa [mm]
Prednja lijeva	2300	3200	10	125 - 210
Stražnja lijeva	2300	3200	10	125 - 210
Prednja srednja	2300	3200	10	125 - 210
Stražnja srednja	2300	3200	10	125 - 210
Prednja desna	2300	3200	10	125 - 210
Stražnja desna	2300	3200	10	125 - 210

Snaga zona kuhanja može se malo razlikovati od podataka u tablici. Mijenja se ovisno o materijalu i dimenzijama posuđa.

Radi što optimanijih rezultata kuhanja, koristite posuđe koje nije veće od promjera navedenog u tablici.

## 10. ENERGETSKA UČINKOVITOST

### 10.1 Informacije o proizvodu u skladu s EU 66/2014

Identifikacija modela	IKE96654FB
Vrsta ploče za kuhanje	Ugradbena ploča za kuhanje
Broj polja kuhanja	3
Tehnologija zagrijavanja	Indukcija
Duljina (D) i širina (Š) polja kuhanja	Lijevo L 37.9 cm W 22.0 cm
Duljina (D) i širina (Š) polja kuhanja	Srednje L 37.9 cm W 22.0 cm
Duljina (D) i širina (Š) polja kuhanja	Desno L 37.9 cm W 22.0 cm

Potrošnja energije polja kuhanja (EC electric cooking)	Lijevo	186,8 Wh/kg
Potrošnja energije polja kuhanja (EC electric cooking)	Srednje	186,8 Wh/kg
Potrošnja energije polja kuhanja (EC electric cooking)	Desno	186,8 Wh/kg
Potrošnja energije ploče za kuhanje (EC electric hob)		186,8 Wh/kg

EN 60350-2 -Kućni električni uređaji za kuhanje - 2. dio: Ploče za kuhanje - metode mjerenja učinkovitosti

## 10.2 Ušteda energije

Ako slijedite savjete navedene ispod, možete uštedjeti energiju tijekom svakodnevnog kuhanja.

- Kad zagrijavate vodu, koristite samo količinu koju trebate.

- Ako je moguće, posuđe poklopite poklopcem.
- Prije uključenja zone kuhanja, stavite posuđe na nju.
- Manje posuđe stavite na manje zone kuhanja.
- Posuđe stavite izravno na sredinu zone kuhanja.
- Koristite preostalu toplinu za održavanje hrane toplom ili za topljenje.

# 11. BRIGA ZA OKOLIŠ

Reciklirajte materijale sa simbolom . Ambalažu za recikliranje odložite u prikladne spremnike. Pomozite u zaštiti okoliša i ljudskog zdravlja, kao i u recikliranju otpada od električnih i elektroničkih uređaja. Uređaje označene

simbolom  ne bacajte zajedno s kućnim otpadom. Proizvod odnesite na lokalno reciklažno mjesto ili kontaktirajte nadležnu službu.

## САДРЖАЈ

1. БЕЗБЕДНОСНЕ ИНФОРМАЦИЈЕ.....	22
2. БЕЗБЕДНОСНА УПУТСТВА.....	24
3. ОПИС ПРОИЗВОДА.....	27
4. СВАКОДНЕВНА УПОТРЕБА.....	28
5. КОРИСНИ САВЕТИ.....	34
6. НЕГА И ЧИШЋЕЊЕ.....	37
7. РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМА.....	37
8. ИНСТАЛАЦИЈА.....	39
9. ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ.....	41
10. ЕНЕРГЕТСКА ЕФИКАСНОСТ.....	41

## ЗА САВРШЕНЕ РЕЗУЛТАТЕ

Хвала што сте одабрали овај АЕГ производ. Направили смо га како бисмо вам у наредним годинама обезбедили несметани рад заједно са најновијим технологијама које олакшавају свакодневицу. Ове функције вероватно нећете наћи код уобичајених уређаја. Посветите се читању у наредних неколико минута како бисте добили корисне информације.

Посетите наш веб сајт на адреси:



Обезбедите савете у вези са коришћењем, брошуре, решења за проблеме, информације о сервисирању:

**[www.aeg.com/webselfservice](http://www.aeg.com/webselfservice)**



Региструјте свој производ ради боље услуге:

**[www.registreaeg.com](http://www.registreaeg.com)**



Купите додатни прибор, потрошне материјале и оригиналне резервне делове за свој уређај:

**[www.aeg.com/shop](http://www.aeg.com/shop)**

## БРИГА О КОРИСНИКУ И СЕРВИСИРАЊЕ

Препоручујемо вам да користите оригиналне резервне делове.

Приликом обраћања сервисној служби, проверите да ли поседујете следеће податке: Модел, број производа (PNC), серијски број.

Информације се могу наћи на плочици са техничким карактеристикама.

 Упозорење/опрез - упутства о безбедности

 Опште информације и савети

 Информацији о заштити животне средине

Задржано право измена.

### 1. БЕЗБЕДНОСНЕ ИНФОРМАЦИЈЕ

Пре инсталације и коришћења уређаја, пажљиво прочитајте приложено упутство. Произвођач није одговоран за било какве повреде или штете које су резултат неисправне инсталације или употребе.

Чувајте упутство за употребу на безбедном и приступачном месту за будуће коришћење.

## 1.1 Безбедност деце и осетљивих особа

- Овај уређај могу да користе деца старија од 8 година и особе са смањеним физичким, чулним или менталним способностима, као особе којима недостају искуство и знање, уколико им се обезбеди надзор или им се дају упутства у вези са употребом уређаја на безбедан начин и уколико схватају могуће опасности.
- Немојте да дозволите деци да се играју уређајем.
- Држите сву амбалажу даље од деце и одлажите је на одговарајући начин.
- Постарајте се да деца и кућни љубимци не буду близу уређаја док уређај ради или се расхлађује. Доступни делови су врели.
- Ако овај апарат има уређај за безбедност деце, исти би требало да буде активиран.
- Деца не смеју да обављају чишћење и корисничко одржавање уређаја без надзора.
- Деца узраста од 3 године и млађа морају се држати даље од овог уређаја, у сваком тренутку када је уређај у употреби.

## 1.2 Опште мере безбедности

- УПОЗОРЕЊЕ: Уређај и његови доступни делови могу бити врели током коришћења. Треба бити пажљив како би се избегло додиривање грејних елемената. Децу млађу од 8 година треба удаљити уколико нису под непрекидним надзором.
- Уређајем немојте управљати помоћу спољашњег тајмера или засебног система даљинског управљања.
- УПОЗОРЕЊЕ: Опасно је остављати храну на грејној плочи да се пржи на масти или уљу без надзора, јер може доћи до пожара.

- НИКАДА не покушавајте да пожар угасите водом, већ најпре искључите уређај а затим прекријте пламен, нпр. поклопцем или ћебетом.
- УПОЗОРЕЊЕ: Процес кувања мора да се надгледа. Краткотрајан процес кувања мора да се надгледа непрекидно.
- УПОЗОРЕЊЕ: Опасност од пожара: Немојте одлагати предмете на површине за кување.
- Предмете од метала, попут ножева, виљушки, кашика и поклопаца, не треба стављати на грејну површину јер могу постати врели.
- Немојте користити парочистач за чишћење уређаја.
- Након коришћења, искључите плочу за кување помоћу команде и немојте се уздати у детектор за посуду.
- Уколико стаклено керамичка површина / стаклена површина напукне, искључите уређај како бисте избегли опасност од струјног удара.
- Уколико је кабл оштећен, мора га заменити произвођач, овлашћени сервис, или лица сличних квалификација, како би се избегла опасност.
- УПОЗОРЕЊЕ: Користите само штитнике за плочу за кување дизајниране од стране произвођача уређаја за кување или оне коју су од стране произвођача уређаја у упутствима за употребу наведени као погодни или штитнике за плочу за кување који су инкорпорирани у уређају. Коришћење неодговарајућих штитника за плочу за кување може изазвати несреће.

## 2. БЕЗБЕДНОСНА УПУТСТВА

### 2.1 Инсталирање



#### УПОЗОРЕЊЕ!

Само квалификована особа може да инсталира овај уређај.



#### УПОЗОРЕЊЕ!

Постоји ризик од озлеђивања или оштећења уређаја.

- Уклоните амбалажу.
- Немојте да монтирате или користите оштећен уређај.

- Придржавајте се упутства за монтирање које сте добили уз уређај.
  - Неопходно је придржавати се минималног растојања од других уређаја и кухињских елемената.
  - Увек водите рачуна приликом померања уређаја зато што је тежак. Увек користите заштитне рукавице и затворену обућу.
  - Заптијте исечене површине заптивним материјалом да бисте спречили да влага доведе до набрекина.
  - Заштитите доњу страну уређаја од паре и влаге.
  - Немојте монтирати уређај поред врата или испод прозора. Овим се спречава да врело посуђе за кување падне са уређаја када се отворе врата или прозор.
  - Сваки уређај има вентилаторе за хлађење на дну.
  - Ако је уређај постављен изнад фиоке:
    - немојте да стављате ситне предмете или папир који се може увући, јер они могу да оштете вентилаторе за хлађење или да покваре систем за хлађење.
    - Држите раздаљину од најмање 2 цм између доњег дела уређаја и делова који се чувају у фиоци.
- (ако га има) може проузроковати прегревање електричног прикључка.
- Користите одговарајући електрични кабл за напајање.
  - Не дозволите да се електрични кабл запетља.
  - Проверите да ли је инсталирана заштита од струјног удара.
  - Употребите кабл са стеазалком са растеређењем на вучу.
  - Када уређај прикључујете на оближњу зидну утичницу водите рачуна да кабл за напајање или утикач (ако га има) не дођу у додир са врелим деловима уређаја или врелим посуђем
  - Не користите адаптере за вишеструке утикаче и продужне каблове.
  - Проверите да нисте оштетили утикач за напајање (ако га има) и кабл за напајање. Обратите се нашем овлашћеном сервисном центру или електричару ради замене оштећеног кабла за напајање.
  - Заштита од удара делова под напоном и изолованих делова мора да се причврсти тако да не може да се уклони без алата.
  - Прикључите главни кабл за напајање на зидну утичницу тек на крају инсталације. Водите рачуна да постоји приступ мрежном утикачу након инсталације.
  - Ако је зидна утичница лабава, немојте да прикључујете мрежни утикач.
  - Немојте да вучете мрежни кабл да бисте искључили уређај. Кабл искључите тако што ћете извући утикач из утичнице.
  - Користите само исправне раставне прекидаче: заштитне прекидаче, осигураче (осигураче са навојем треба скинути са носача), аутоматске заштитне прекидаче и контакторе.
  - У електричној инсталацији мора постојати раставни прекидач који вам омогућава да искључите све фазе напајања уређаја. Ширина контактне отвора на раставном прекидачу мора износити најмање 3 мм.

## 2.2 Прикључивање струје



### УПОЗОРЕЊЕ!

Постоји ризик од пожара и електричног удара.

- Сва прикључивања струје треба да обави квалификован електричар.
- Уређај мора да буде уземљен.
- Пре извођења било каквих радова на уређају, кабл за напајање обавезно извадите из зидне утичнице.
- Уверите се да су параметри на плочици са техничким карактеристикама компатибилни са одговарајућим параметрима електричне мреже за напајање.
- Проверите да ли је уређај правилно инсталиран. Лоше причвршћен или неодговарајући кабл или утикач

## 2.3 Употреба



### УПОЗОРЕЊЕ!

Постоји ризик од повреде, опекотина и струјног удара.

- Уклоните сво паковање, налепнице и заштитну фолију (ако је има) пре првог коришћења.
- Користите овај уређај у домаћинству.
- Не мењајте спецификацију овог уређаја.
- Поведите рачуна да отвори за вентилацију нису запушени.
- Не остављајте уређај без надзора током рада.
- Подесите зону за кување на „off“ (искључено) након сваке употребе.
- Не ослањајте се на детектор за посуду.
- Немојте да стављате прибор за јело или поклопце шерпи на зоне за кување. Они могу постати врели.
- Немојте руковати уређајем када су вам мокре руке или када је он у контакту са водом.
- Немојте користити уређај као радну површину или простор за одлагање.
- Ако је површина уређаја напукла, одмах га искључите из зидне утичнице. Тако се спречава струјни удар.
- Корисници са пејсмејкером морају да одржавају растојање од најмање 30 цм од индукционих зона за кување када уређај ради.
- Када ставите храну у вруће уље, оно може да прсне.



### УПОЗОРЕЊЕ!

Ризик од пожара и експлозије

- Масти и уље када се загреју могу да ослободе запаљива испарења. Држите пламен или загрејане предмете даље од масти и уља када кувате са њима.
- Испарења која ослобађају веома врела уља могу да изазову спонтано сагоревање.
- Употребљено уље, које може да садржи остатке хране, може

изазвати пожар при нижој температури за разлику од уља које се користи по први пут.

- Запаљиве материје или предмете натопљене запаљивим материјама немојте стављати унутар и поред уређаја или на њега.



### УПОЗОРЕЊЕ!

Постоји ризик од оштећења уређаја.

- Немојте да стављате вруће посуђе за кување на командну таблу.
- Немојте да стављате врео поклопац тигања на стаклену површину плоче за кување.
- Немојте да дозволите да течност у посуђу за кување проври до краја.
- Пазите да предмети или посуђе за кување не падну на уређај. Може да се оштети површина плоче.
- Немојте да укључујете зоне за кување уколико је посуђе празно или га нема.
- Немојте да стављате алуминијумску фолију на уређај.
- Посуђе за кување направљено од ливеног гвожђа, алуминијума или са оштећеним доњим површинама може да направи огреботине на стаклу/стаклокерамици. Увек подигните ове предмете када треба да их померате по површини за кување.
- Овај уређај је намењен само за кување. Немојте га користити у друге сврхе, на пример за загревање просторије.

## 2.4 Нега и чишћење

- Редовно чистите уређај да бисте спречили пропадање површинског материјала.
- Деактивирајте уређај и оставите га да се охлади пре него што га очистите.
- Искључите уређај из електричног напајања пре одржавања.
- Немојте да користите млаз воде или пару за чишћење уређаја.
- Уређај чистите влажном, меком крпом. У ту сврху користите само неутралне детерџенте. Немојте да користите било какве абразивне производе, абразивне јастучиће за

чишћење, раствараче или металне предмете.

## 2.5 Одлагање



### УПОЗОРЕЊЕ!

Постоји опасност од повређивања или угушења.

- Обратите се општинским органима да бисте сазнали како да правилно одложите уређај на отпад.

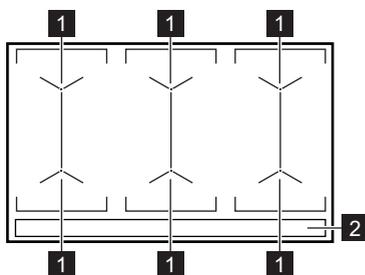
- Искључите утикач кабла за напајање уређаја из мрежне утичнице.
- Исеците мрежни електрични кабл на месту које је близу уређаја и одложите га.

## 2.6 Сервис

- За поправљање уређаја позовите овлашћени сервисни центар.
- Користите само оригиналне резервне делове.

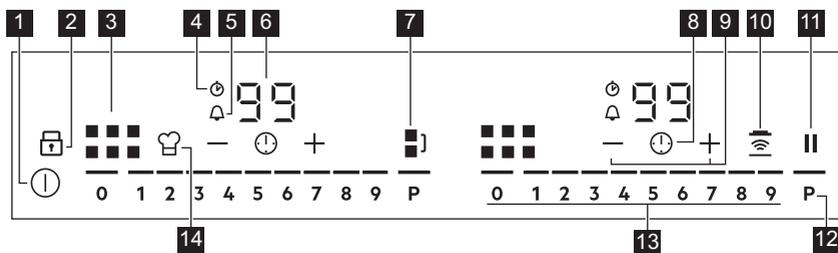
# 3. ОПИС ПРОИЗВОДА

## 3.1 Шема површине за кување



- 1** Индукциона површина за кување
- 2** Командна табла

## 3.2 Преглед командне табле



- 1** Служи за активирање и деактивирање плоче за кување.
- 2** Да бисте активирали или деактивирали блокаду или уређај за безбедност деце.
- 3** Индикатор зоне за кување.
- 4** Индикатор CountUp Timer.
- 5** Индикатор Тајмер за одбројавање времена.
- 6** Дисплеј тајмера: **00** - **99** минута.

- 7**  За активирање и деактивирање функције Bridge.
- 8**  За подешавање функције тајмера.
- 9**  За продужавање и/или скраћивање времена.
- 10**  За активирање и деактивирање функције Hob<sup>2</sup>Hood.
- 11**  За активирање и деактивирање функције Пауза.
- 12**  За активирање функције PowerBoost.
- 13** Командна трака за подешавање топлоте **0 - 9**.
- 14**  За активирање и деактивирање функције PowerSlide.

### 3.3 OptiHeat Control (тростепени индикатор преостале топлоте)



#### УПОЗОРЕЊЕ!

 Индикатори приказују ниво преостале топлоте зона за кување које тренутно користите. Индикатори могу да се упале и за суседне зоне за кување чак и ако их не користите.

Индукционе зоне за кување производе топлоту неопходну за процес кувања директно на дну посуђа за кување. Стаклокерамика се загрева топлотом посуђа.

Када је плоча за кување деактивирана, индикатори су и даље видљиви. Када је плоча за кување довољно хладна, они нестају.

## 4. СВАКОДНЕВНА УПОТРЕБА



#### УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте поглавља о безбедности.

### 4.1 Активирање и деактивирање

Додирните  у трајању од 1 секунде да бисте активирали или деактивирали плочу за кување. Командне траке се укључују када активирате плочу за кување и искључују се када је деактивирате. Када се плоча за кување деактивира видећете само .

### 4.2 Аутоматско искључивање

Ова функција аутоматски искључује плочу у следећим случајевима:

- ако не ставите никакво посуђе на плочу током 50 секунди,
- не подесите степен топлоте 50 секунди након што сте ставили посуђе за кување,
- проспете или ставите нешто на командну таблу и оставите га дуже од 10 секунди (плех, крпу). Када чујете звучни сигнал, плоча за кување се деактивира. Уклоните предмет или очистите командну таблу.
- Ако плоча за кување постане претопла (на пример, када из шерпе испари сва течност). Пустите да се зона за кување охлади пре него што поново користите плочу за кување.
- Ако после одређеног времена не искључите неку од зона за кување или ако не промените подешен степен топлоте. Након одређеног времена, плоча за кување се деактивира.

Однос између степена топлоте и времена након ког се плоча за кување деактивира:

Подешавање степена топлоте	Плоча за кување се деактивира након
1 - 2	6 сати
3 - 4	5 сати
5	4 сата
6 - 9	1,5 сати

### 4.3 Коришћење зона за кување

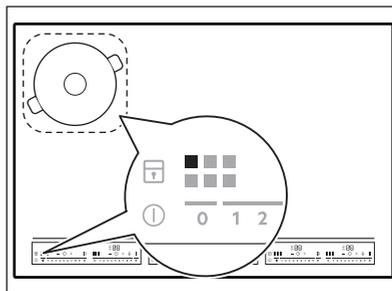


**ОПРЕЗ**  
Немојте стављати вруће судове за кување на командну таблу. Постоји ризик од оштећења електронских делова.



Ставите посуђе за кување у средину изабране зоне.

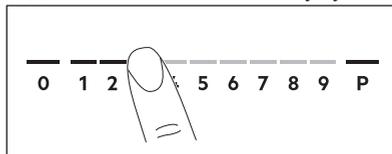
Индукционе зоне за кување се аутоматски прилагођавају димензијама дна посуђа за кување. Када ставите посуђе у правилан положај, плоча за кување препознаје и укључује одговарајућу командну траку. Црвени индикатор зоне кувања се појављује изнад командне траке и показује положај посуде.



Сваки квадрат на командној табли представља једну зону кувања на индукционој површини. Индикатори зона показују коју зону за кување контролише одговарајућа командна трака.

### 4.4 Подешавање топлоте

Додирните командну траку жељеног подешавања топлоте или померите прст дуж командне траке да бисте поставили или променили подешавање топлоте за зону кувања.



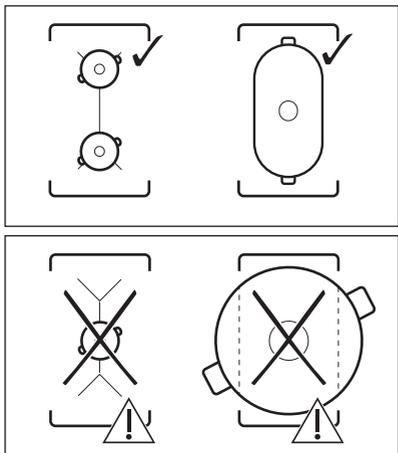
Једном када ставите посуду на зону и подесите степен топлоте, он остаје исти током 2 минута након што уклоните посуду. Командна трака и индикатор зоне за кување трепере током 2 минута. Ако поново ставите посуду на зону за кување у оквиру овог времена, подешавање топлоте се поново активира; у супротном, зоне за кување се деактивирају.

### 4.5 Функција Bridge

Ова функција повезује две зоне за кување и оне раде као једна. Можете користити ову функцију са великим посуђем за кување.

1. Поставите посуду на две зоне за кување. Посуда мора да покрије центре обе зоне.  
■] светли белом бојом.
2. Притисните ■] да бисте активирали ову функцију.

3. Подесите степен топлоте. Посуђе мора покривати центре обе зоне, али не сме да прелази изван ознаке површине.



Да бисте деактивирали ову функцију, додирните . Зоне за кување раде независно једна од друге.

## 4.6 PowerBoost

Ова функција активира више снаге за одговарајућу индукциону зону за кување, што зависи од величине посуде за кување. Ова функција може бити активирана само током ограниченог временског периода.

Додирните **P** да бисте активирали функцију за изабрану зону за кување. Символ светли црвеном бојом. Функција се аутоматски деактивира.

За максималне вредности трајања, погледајте одељак „Технички подаци“.

## 4.7 Тајмер

### Тајмер за одбројавање времена

Користите ову функцију да бисте подесили колико дуго зона за кување треба да ради током појединачног кувања.

Подесите степен топлоте за одговарајућу зону за кување а затим подесите функцију.

1. Да бисте активирали функцију или променили време додирните : Цифре тајмера **00** и индикатори **+** и **-** се појављују на дисплеју.

почиње да светли црвеном бојом, а почиње да светли белом бојом. Ако тајмер није подешен, сви индикатори нестају након 4 секунде.

2. Додирните **+** или **-** да бисте подесили време (00 - 99 минута). Након 3 секунде, тајмер аутоматски почиње да одбројава. Индикатори , **+**, и **-** нестају. и даље светли црвено.

Када време истекне, оглашава се звучни сигнал и **00** трепери. Да бисте зауставили звучни сигнал, додирните .

Да бисте деактивирали функцију: додирните . Индикатори **+** и **-** се укључују. Користите **-** или **+** да бисте на дисплеју подесили **00**. Алтернативно, подесите ниво топлоте на **0**. На овај начин звучни сигнал и тајмер се отказују.

### CountUp Timer (Тајмер одбројава време унапред)

Употребите ову функцију за вршење надзора трајања употребе зоне за кување.

Два пута додирните да бисте активирали ову функцију.

Индикатор постаје црвен, тајмер аутоматски почиње да збраја време. Да бисте деактивирали функцију:

додирните . Када се индикатор упали, додирните **-**.

### Тајмер

Можете да користите ову функцију када је плоча за кување активирана али зоне за кување не раде.

Да бисте видели командну таблу, ставите посуду на зону за кување.

1. Додирните , док индикатор  не поцрвени, како бисте активирали функцију.

2. Додирните  или  да бисте подесили време.

Функција аутоматски стартује након 4 секунде. Индикатори , , и  нестају.  и даље светли црвено. Када подесите функцију, можете да склоните посуду.

Када време истекне, оглашава се звучни сигнал и **00** трепери.

Додирните  да искључите сигнал.

Да бисте деактивирали функцију:

додирните . Индикатори  и  се пале. Користите  или  да бисте на дисплеју подесили **00**.

 Ова функција не утиче на рад зона за кување.

## 4.8 Пауза

Функција пребацује све зоне за кување које су укључене на најнижу вредност температуре.

Када је функција у току, сви остали симболи на командним таблама су закључани.

Када је функција активна, могу се користити симболи  и .

Функција не зауставља функцију тајмера.

Додирните  да бисте активирали ову функцију.

Симбол светли црвеном бојом. Пали се Степен топлоте је спуштен на 1.

Да бисте деактивирали ову функцију, додирните . Симбол светли белом бојом. Пали се претходни степен топлоте.

## 4.9 Контролна брава

Можете да закључате командну таблу док плоча за кување ради. То

спречава случајну промену подешеног степена топлоте.

Прво подесите степен топлоте.

Додирните  да бисте активирали ову функцију.

Симбол светли црвеном бојом и трепери.

Да бисте деактивирали ову функцију, додирните . Симбол светли белом бојом

 Када деактивирате плочу за кување, такође деактивирате и ову функцију.

## 4.10 Уређај за безбедност деце

Ова функција спречава случајно коришћење плоче за кување.

Прво активирајте плочу за кување и не подешавајте топлоту.

Додирните  док не поцрвени како бисте активирали функцију. Контролна трака нестаје.

**Да бисте активирали функцију само за један пут:** Активирајте плочу за

кување са .  се пали. Додирните  док не побели. Контролна трака се појављује. У року од 50 секунди подесите топлоту. Можете да користите плочу за кување. Када деактивирате плочу за кување са  функција је и даље активна.

Да бисте потпуно деактивирали функцију, активирајте плочу за кување и не подешавајте топлоту. Додирните  док не побели. Контролна трака се појављује. Искључите плочу за кување.

## 4.11 PowerSlide

Ова функција омогућава подешавање температуре премештањем посуђа за кување на неки други положај на индукционој површини за кување.

Ова функција аутоматски дели све зоне за кување на три области са

различитим подешавањима топлоте. Плоча за кување детектује положај посуђа и прилагођава унапред подешени ниво снаге.

- Индикатор зона приказује обе зоне у мосту чак и ако се користи само једна од зона.
- Температуру можете ручно подесити само ако се бар једна од зона аутоматски активира.
- Степен топлоте можете мењати за сваки положај засебно. Када деактивирате плочу за кување, она памти ваше подешавање топлоте и примењује га и приликом следећег активирања функције.
- Ако желите да промените подешавање топлоте, подигните посуђе за кување и поставите га на другу зону. Клизање посуђа може проузроковати огреботине и промену боје површине.

1. Додирните  да бисте активирали ову функцију.

Симбол постаје црвен и клизач приказује унапред подешени ниво снаге. Све зоне за кување раде 9 минута.

2. Додирните клизач и изаберите одговарајућу поставку за подешавање нивоа снаге.

Клизач приказује подешени ниво снаге.

Након 9 минута оглашава се звучни сигнал и празне зоне за кување се деактивирају. Додирните  за наставак рада ове функције.

Да бисте деактивирали ову функцију, додирните . Симбол светли белом бојом.

## 4.12 Hob<sup>2</sup>Hood

Ово је напредна аутоматска функција која повезује плочу за кување са одређеним аспиратором. И плоча за кување и аспиратор имају комуникатор са инфрацрвеним сигналом. Брзина вентилатора се дефинише аутоматски на основу поставки режима и температуре најтоплијег посуђа на плочи за кување. Вентилатор можете користити са плоче за кување ручно.

-  Код већине аспиратора је даљински систем подразумевано деактивиран. Активирајте га пре него што користите ову функцију. Више информација потражите у приручнику за кориснике аспиратора.

### Аутоматско коришћење функције

За аутоматско коришћење функције подесите аутоматски режим на Н1 – Н6. Плоча за кување је првобитно подешена на Н5. Аспиратор реагује сваки пут када користите плочу за кување. Плоча за кување аутоматски препознаје температуру посуђа и подешава брзину вентилатора.

### Активирање светла

Плочу за кување можете да подесите да аутоматски активира светло сваки пут када активирате плочу за кување. Да бисте то урадили, поставите аутоматски режим на Н1 – Н6.

-  Светло на аспиратору се деактивира 2 минута након деактивирања плоче за кување.

### Аутоматски режими

	Аутоматско осветљење	Кључање <sup>1)</sup>	Пржење <sup>2)</sup>
Режим Н0	Искључено	Искључено	Искључено
Режим Н1	Укључено	Искључено	Искључено
Режим Н2 <sup>3)</sup>	Укључено	Брзина вентилатора 1	Брзина вентилатора 1

	Ауто-матско осветљење	Кључање <sup>1)</sup>	Пржење <sup>2)</sup>
Режим Н3	Укључено	Искључено	Брзина вентилатора 1
Режим Н4	Укључено	Брзина вентилатора 1	Брзина вентилатора 1
Режим Н5	Укључено	Брзина вентилатора 1	Брзина вентилатора 2
Режим Н6	Укључено	Брзина вентилатора 2	Брзина вентилатора 3

1) Плоча за кување детектује процес кључања и активира брзину вентилатора у складу са аутоматским режимом.

2) Плоча за кување детектује процес пржења и активира брзину вентилатора у складу са аутоматским режимом.

3) Овај режим активира вентилатор и светло и не зависи од температуре.

## Промена аутоматског режима

1. Деактивирајте уређај.
2. Додирните  на 3 секунде. Дисплеј се укључује а затим искључује.
3. Додирните  на 3 секунде.
4. Додирните  неколико пута док се не укључи .
5. Додирните  на Тајмеру да бисте изабрали аутоматски режим.

Када завршите са кувањем и деактивирате плочу за кување, вентилатор у аспиратору наставља да ради одређено време. Након тог времена, систем деактивира вентилатор аутоматски и спречава случајно активирање у наредних 30 секунди.



Да бисте користили аспиратор директно изнад плоче са аспиратором, деактивирајте аутоматски режим функције.

## Ручно подешавање брзине вентилатора

Вентилатор можете користити са плоче за кување ручно.

Додирните  када је плоча за кување активна.

На тај начин се деактивира аутоматски рад функције и вама се дозвољава ручно мењање брзине вентилатора.

Када притиснете , повећавате брзину вентилатора за један. Када достигнете интензиван ниво и поново притиснете , подешавате брзину вентилатора на 0 чиме се деактивира вентилатор у аспиратору. Да бисте поново покренули вентилатор на брзини 1, додирните .



Да бисте активирали аутоматски рад функције, деактивирајте плочу за кување и поново је активирајте.

## 4.13 OffSound Control (Деактивирање и активирање звучних сигнала)

Прво искључите плочу за кување.

1. Додирните  у трајању од 3 секунде да бисте активирали функцију. Дисплеј се појављује и нестаје.
2. Додирните  на 3 секунде. Укључује се  или .
3. Додирните  на тајмеру да бисте изабрали једно од следећег:
  -  - звуци су искључени
  -  - звуци су укључени
4. Сачекајте док се плоча за кување аутоматски деактивира да бисте потврдили избор.

Када је функција постављена на  можете чути звук једино када:

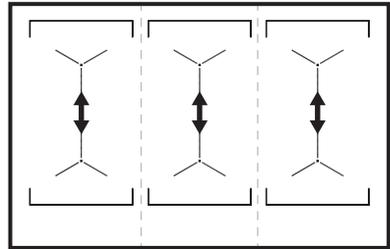
- додирнете 
- Тајмер се спушта
- Тајмер за одбројавање времена се спушта
- ставите нешто на командну таблу.

## 4.14 Функција Управљање енергијом

- Зоне за кување су груписане према локацији и броју фаза у плочи за кување. Погледајте илустрацију.
- Свака фаза има максимално електрично оптерећење од 3700 W.
- Функција раздељује снагу између зона за кување повезаних на исту фазу.
- Функција се активира када укупно електрично оптерећење зона за

кување повезаних са појединачном фазом премаши 3700 W.

- Функција смањује снагу других зона за кување повезаних на исту фазу.
- За зоне за кување који имају смањену снагу, командна табла приказује максимална могућа подешавања топлоте.
- Активација функције зависи од броја и величине посуда за кување.



## 5. КОРИСНИ САВЕТИ



### УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте поглавља о безбедности.

### 5.1 Посуђе за кување



Код индукционих зона за кување јако електромагнетно поље веома брзо развија топлоту у посуђу за кување.



Користите посуђе које одговара индукционим зонама за кување.

#### Материјал посуђа за кување

- **исправно:** ливено гвожђе, челик, емајлирани челик, нерђајући челик, посуђе са вишеслојним дном (са исправном ознаком произвођача).
- **неисправно:** алуминијум, бакар, месинг, стакло, керамика, порцелан.

**Посуђе је погодно за индукциону плочу за кување ако:**

- Вода брзо прокључа на зони за кување код које је температура подешена на најјаче.
- Магнет држи дно посуде.



Дно посуђа за кување мора да буде дебело и што је могуће равније. Осигурајте да су доње површине посуда чисте и суве пре него што их ставите на површину плоче.

#### Димензије посуђа за кување

Индукционе зоне за кување се аутоматски прилагођавају димензијама дна посуђа за кување.

Ефикасност зоне за кување зависи од пречника посуђа за кување. Посуђе за кување чији је пречник мањи од минималног прима само део енергије коју генерише зона за кување.



Погледајте одељак „Технички подаци“.

### 5.2 Бука током рада уређаја

**Ако можете да чујете:**

- буку налик пуцкетању: посуђе за кување је направљено од различитих материјала (сендвич систем израде).
- звук налик звиждуку: користите зону за кување са високим нивоом снаге а посуђе за кување је направљено од различитих материјала (сендвич систем израде).
- брујање: користите висок ниво снаге.
- шкљоцање: долази до електричног прекидања.
- шиштање, зујање: ради вентилатор.

**Ови звуци су нормални и не указују на било какав квар плоче за кување.**

### 5.3 Ђоко Timer (ЕКО тајмер)

Да би се уштедела електрична енергија, грејач зоне за кување се

деактивира пре оглашавања тајмера за одбројавање времена. Разлика у времену рада зависи од нивоа степена топлоте и трајања кувања.

### 5.4 Примери примене за кување

Однос између степена топлоте зоне за кување и њене потрошње струје није линеаран. Када повећате степен топлоте, то није пропорционално повећању потрошње струје. То значи да зона за кување на средњем степену топлоте користи мање од половине своје снаге.



Подаци у табели су само смернице.

Подешавање степена топлоте	Користити за:	Време (мин.)	Савети
1	Одржавање топлоте спремљене хране.	по потреби	Ставите поклопац на посуду за кување.
1 - 2	Сос холандез, топљење: путера, чоколаде, желатина.	5 - 25	Повремено промешајте.
1 - 2	Згушњавање: пуфнасти омлети, пржена јаја.	10 - 40	Кувајте са поклопцем на посуди за кување.
2 - 3	Крчкање јела са пиринчем и млеком, подгревање готових јела.	25 - 50	Додати најмање два пута више течности од количине пиринча, а јела са млеком промешати на пола времена кувања.
3 - 4	Кување поврћа, рибе, меса на пари.	20 - 45	Додајте неколико супених кашика течности.
4 - 5	Кување кромпира на пари.	20 - 60	Користите макс. ¼ л воде на 750 г кромпира.
4 - 5	Кување великих количина хране, гулаша и супа.	60 - 150	Највише 3 л течности са са-стојцима.

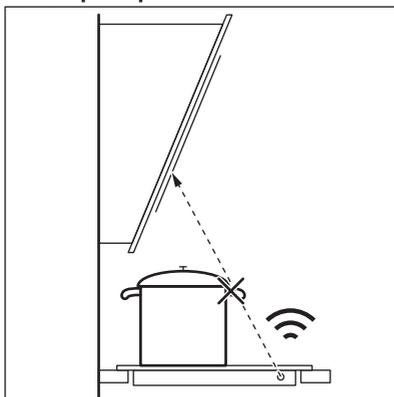
Подешавање степена топлоте	Користити за:	Време (мин.)	Савети
6 - 7	Пржење на тихој ватри: шницли, пуњених телећих шницли, котлета, фашираних шницли, кобасица, цигерице, запршки, јаја, палачинки, крофни.	по потреби	Окрените када истекне половина времена.
7 - 8	Пржење ренданог кромпира, каре одрезака, одрезака на јакој ватри.	5 - 15	Окрените када истекне половина времена.
9	Довођење воде до кључања, кување тестенине, крчкање меса (гулаш, месо у лонцу), пржење кромпирића у дубоком уљу.		
	Довођење велике количине воде до кључања. PowerBoost је активирано.		

## 5.5 Савети и напомене за Hob<sup>2</sup>Hood

Када користите плочу за кување помоћу функције:

- Заштитите плочу аспиратора од директне сунчеве светлости.
- Немојте усмеравати халогено светло у плочу аспиратора.
- Немојте да покривате командну таблу аспиратора.
- Немојте да прекидате сигнал између плоче за кување и аспиратора (на пример руком или ручком на посуди за кување). Погледајте слику.

**Аспиратор на слици представља само пример.**



Други уређаји са даљинским управљањем могу да блокирају сигнал. Немојте користити никакве уређаје са даљинским управљањем у тренутку када користите ову функцију на плочи за кување.

### Аспиратори са функцијом Hob<sup>2</sup>Hood

Да бисте пронашли цео асортиман аспиратора који раде са овом функцијом, посетите наш веб-сајт за потрошаче. АЕГ аспиратори који раде са овом функцијом морају да имају симбол .

## 6. НЕГА И ЧИШЋЕЊЕ



**УПОЗОРЕЊЕ!**  
Погледајте поглавља о безбедности.

### 6.1 Опште информације

- Очистите плочу за кување након сваке употребе.
- Увек користите посуђе са чистом доњом површином.
- Огреботине или тамне мрље на површини не утичу на рад плоче за кување.
- Користите специјално средство за чишћење погодно за површину плоче за кување.
- Користите посебан стругач за стаклену површину.

### 6.2 Чишћење плоче

- **Уклоните одмах:** топљену пластику, пластичну фолију, шећер

и храну са шећером, јер уколико не уклоните, прљавштина може проузроковати оштећење плоче за кување. Водите рачуна како бисте избегли опекотине. Користите посебан стругач на стаклену површину под оштрим углом и померајте оштрицу по површини.

- **Када се плоча за кување довољно охлади уклоните:** светле кругове од каменца и воде, испрскале масноће и промену боје у виду светлуцања метала. Очистите плочу за кување влажном крпом и неабразивним детерџентом. Након чишћења, обришите плочу за кување меком крпом.
- **Уклоните промену боје у виду светлуцања метала.** користите раствор воде са сирпитом и очистите површину стакла крпом.

## 7. РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМА



**УПОЗОРЕЊЕ!**  
Погледајте поглавља о безбедности.

### 7.1 Шта учинити ако...

Проблем	Могући узрок	Решење
Не можете да укључите плочу за кување нити да је користите.	Плоча за кување није прикључена на електрично напајање или није правилно прикључена.	Проверите да ли је плоча за кување правилно прикључена на електрично напајање. Погледајте дијаграм повезивања.
	Осигурач је прегорео.	Проверите да осигурач није узрок овога. Уколико осигурач непрекидно прегорева, обратите се квалификованом, овлашћеном електричару.
	Истовремено сте додирнули 2 или више сензорска поља.	Додирните само једно сензорско поље.

Проблем	Могући узрок	Решење
	Пауза ради.	Погледајте одељак „Свакодневна употреба“.
	На командној табли постоје мрље од воде или масти.	Обришите командну таблу.
Не можете да изаберете максимални степен топлоте за једну од зона за кување.	Друге зоне троше максималну расположиву снагу. Ваша плоча за кување ради правилно.	Смањите степен топлоте других зона за кување повезаних на исту фазу. Погледајте одељак „Управљање потрошњом“.
Оглашава се звучни сигнал и плоча за кување се деактивира. Оглашава се звучни сигнал када је плоча за кување искључена.	Ставили сте нешто преко једног или више сензорских поља.	Уклоните предмет са сензорског поља.
Плоча за кување се деактивира.	Ставили сте нешто на сензорско поље  .	Уклоните предмет са сензорског поља.
Индикатор преостале топлоте се не укључује.	Зона за кување није загрејана јер је коришћена само у кратком периоду или је сензор оштећен.	Уколико је зона радила довољно дуго да буде загрејана, обратите се овлашћеном сервисном центру.
Hob <sup>2</sup> Hood не ради.	Прекрили сте командну таблу.	Уклоните предмет са командне табле.
	Употребљавате врло високу шерпу која блокира сигнал.	Користите мању шерпу, промените зону за кување или ручно управљајте плочом за кување.
Сензорска поља постају врућа.	Посуђе за кување је превелико или сте га ставили преблизу командама.	Уколико је могуће, ставите велико посуђе за кување на задње зоне.
Не чује се звук када додирнете сензорска поља на командној табли.	Звуци су деактивирани.	Активирање звучних сигнала. Погледајте одељак „Свакодневна употреба“.
Пали се  .	Уређај за безбедност деце или Контролна брава ради.	Погледајте одељак „Свакодневна употреба“.

Проблем	Могући узрок	Решење
Пали се  и приказује се број.	Дошло је до грешке у плочи за кување.	Искључите плочу за кување и поново је укључите након 30 секунди. Ако се  поново укључи, искључите плочу за кување из електричног напајања. Поново је укључите након 30 секунди. Уколико се проблем настави, позовите Овлашћени сервисни центар.
Можете чути константни звучни сигнал.	Прикључивање струје није правилно.	Одвојите плочу за кување од електричног напајања. Затражите од квалификованог електричара да провери инсталацију.

## 7.2 Ако не можете да нађете решење...

Уколико не можете сами да пронађете решење проблема, обратите се продавцу или овлашћеном сервисном центру. Дајте податке са плочице са техничким карактеристикама. Уверите се да сте правилно руковали плочом

за кување. Ако нисте, сервисирање које пружи сервисни центар или продавац, неће бити бесплатно, чак ни током гарантног периода. Упутства о услугама сервисног центра и услови гаранције налазе се на гарантном листу.

## 8. ИНСТАЛАЦИЈА



**УПОЗОРЕЊЕ!**  
Погледајте поглавља о безбедности.

### 8.1 Пре инсталирања

Пре него што инсталирате плочу за кување, запишите доње информације са плочице са техничким карактеристикама. Плочица са техничким карактеристикама налази се на доњој страни плоче за кување.

Серијски број .....

### 8.2 Уградне плоче за кување

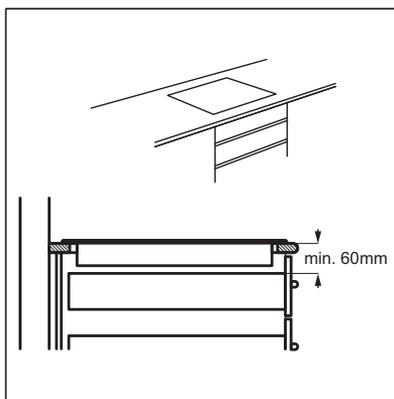
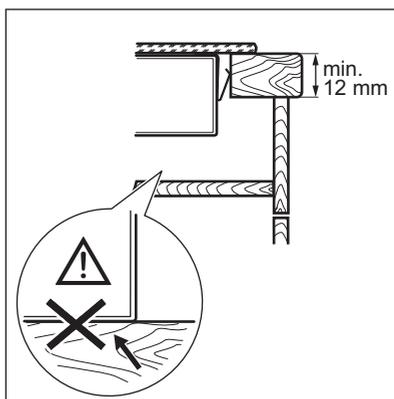
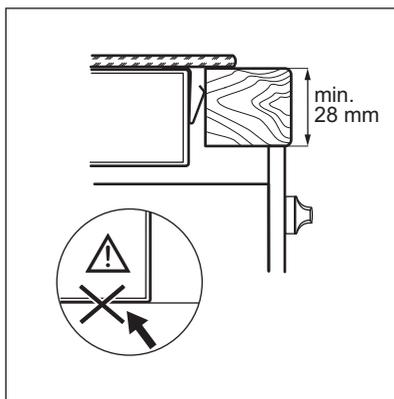
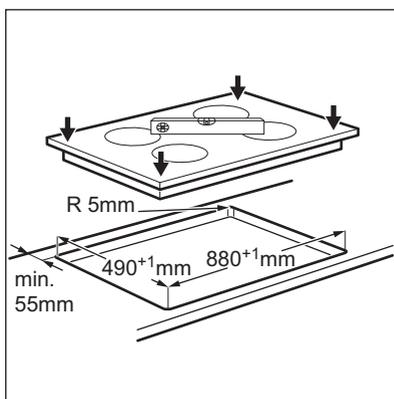
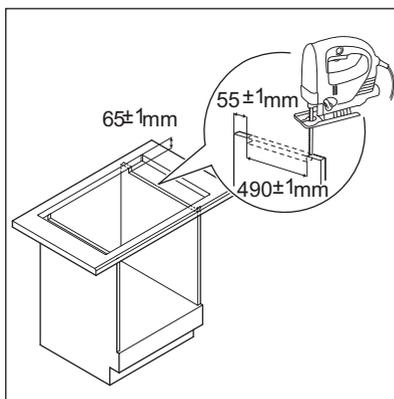
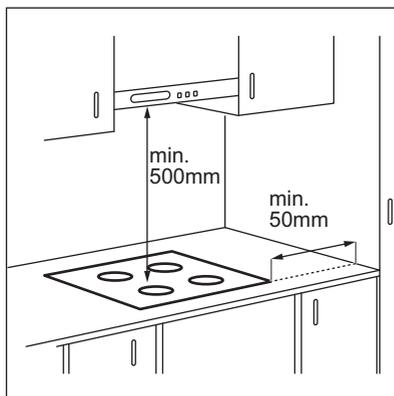
Уградне плоче за кување дозвољено је користити само после уградње у одговарајуће кухињске елементе за

уградњу и радне површине које су у складу са стандардима.

### 8.3 Кабл за повезивање

- Плоча за кување се испоручује са каблом за повезивање.
- За замену оштећеног кабла за напајање користите тип кабла: H05V2V2-F који може да издржи температуру од 90 °C или више. Обратите се свом локалном сервисном центру.

## 8.4 Монтирање



- i** Ако се уређај инсталира изнад фиоке, вентилација плоче за кување може загрејати предмете у фиоци током процеса кувања.

## 9. ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ

### 9.1 Плочица са техничким карактеристикама

Модел IKE96654FB  
 Тип 61 E6A 04 AA  
 Индукција 11.0 kW  
 Сер.бр. ....  
 AEG

PNC949 597 354 00  
 400 V 3N 50 - 60 Hz  
 Направљено у Немачкој  
 11.0 kW  


### 9.2 Спецификација зона за кување

Зона за кување	Номинална снага (подешавање максималне топлоте) [W]	PowerBoost [W]	PowerBoost максимално трајање [min]	Пречник посуђа за кување [mm]
Предња лево	2300	3200	10	125 - 210
Задња лево	2300	3200	10	125 - 210
Предња у средини	2300	3200	10	125 - 210
Задња у средини	2300	3200	10	125 - 210
Предња десно	2300	3200	10	125 - 210
Задња десно	2300	3200	10	125 - 210

Снага зона за кување се може мало разликовати од података у табели. Мења се у зависности од материјала и пречника посуђа за кување.

За оптималне резултате кувања користите посуђе за кување које није веће од пречника у табели.

## 10. ЕНЕРГЕТСКА ЕФИКАСНОСТ

### 10.1 Информације о производу према EU 66/2014

Идентификација модела	IKE96654FB
Тип плоче за кување	Уградна плоча за кување
Број поља за кување	3
Технологија загревања	Индукција
Дужина (Д) и ширина (Ш) поља за кување	Лева Д 37.9 cm Ш 22.0 cm

Дужина (Д) и ширина (Ш) поља за кување	Средња	Д 37.9 cm Ш 22.0 cm
Дужина (Д) и ширина (Ш) поља за кување	Десна	Д 37.9 cm Ш 22.0 cm
Потрошња енергије поља за кување (EC electric cooking)	Лева	186,8 Wh/kg
Потрошња енергије поља за кување (EC electric cooking)	Средња	186,8 Wh/kg
Потрошња енергије поља за кување (EC electric cooking)	Десна	186,8 Wh/kg
Потрошња енергије плоче за кување (EC elec- tric hob)		186,8 Wh/kg

EN 60350-2 - Електрични уређаји за кување у домаћинству - Део 2: Плоче за кување – методе мерења перформанси

## 10.2 Уштеда енергије

Током свакодневног кувања можете да уштедите енергију ако уважите следеће савете.

- Када загревате воду, користите само онолико воде колико Вам треба.

- Уколико је могуће, увек поклопите посуђе за кување.
- Ставите посуђе на зону за кување пре него што је активирате.
- Мање посуђе ставите на мање зоне за кување.
- Ставите посуђе за кување директно на средину зоне за кување.
- Искористите преосталу топлоту да подгрејете или отопите храну.

## 11. ЕКОЛОШКА ПИТАЊА

Рециклирајте материјале са симболом . Паковање одложите у одговарајуће контејнере ради рециклирања. Помозите у заштити животне средине и људског здравља као и у рециклирању отпадног материјала од електронских и

електричних уређаја. Уређаје обележене симболом  немојте бацати заједно са смећем. Производ вратите у локални центар за рециклирање или се обратите општинској канцеларији.

# KAZALO

1. VARNOSTNA INFORMACIJE.....	43
2. VARNOSTNA NAVODILA.....	45
3. OPIS IZDELKA.....	47
4. VSAKODNEVNA UPORABA.....	49
5. NAMIGI IN NASVETI.....	54
6. VZDRŽEVANJE IN ČIŠČENJE.....	56
7. ODPRAVLJANJE TEŽAV.....	56
8. NAMESTITEV.....	58
9. TEHNIČNI PODATKI.....	60
10. ENERGIJSKA UČINKOVITOST.....	60

## ZA ODLIČNE REZULTATE

Hvala, ker ste izbrali izdelek AEG. Ustvarili smo ga z namenom, da bi vam brezhibno služil vrsto let, inovativna tehnologija pa vam bo olajšala življenje – tega morda ne boste našli pri običajnih napravah. Prosimo, vzemite si nekaj minut časa za branje, da boste izdelek čim bolje izkoristili.

Obiščite naše spletno mesto za:



pridobitev nasvetov glede uporabe, brošure, odpravljanje težav, servisne informacije:

**[www.aeg.com/webselfservice](http://www.aeg.com/webselfservice)**



Registrirajte svoj izdelek za boljši servis:

**[www.registreaeg.com](http://www.registreaeg.com)**



Kupite dodatke, potrošni material in originalne nadomestne dele za vašo napravo:

**[www.aeg.com/shop](http://www.aeg.com/shop)**

## POMOČ STRANKAM IN SERVIS

Priporočamo uporabo originalnih nadomestnih delov.

Ko kličete servis, imejte pri roki naslednje podatke: model, številko izdelka, serijsko številko.

Podatke najdete na ploščici za tehnične navedbe.

 Opozorilo/Pozor - Varnostne informacije

 Splošne informacije in nasveti

 Okoljske informacije.

Pridržujemo si pravico do sprememb.

### 1. VARNOSTNA INFORMACIJE

Pred namestitvijo in uporabo naprave natančno preberite priložena navodila. Proizvajalec ni odgovoren za poškodbe ali škodo, nastalo zaradi nepravilne namestitve ali uporabe. Navodila vedno shranite na varnem in dostopnem mestu za poznejšo uporabo.

## 1.1 Varnost otrok in ranljivih oseb

- To napravo lahko uporabljajo otroci od osmega leta naprej ter osebe z zmanjšanimi telesnimi, čutnimi ali razumskimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj ter znanja le pod nadzorom ali če so dobile ustrezna navodila glede varne uporabe naprave in če se zavedajo nevarnosti, ki obstajajo.
- Preprečite, da bi se otroci igrali z napravo.
- Vso embalažo hranite zunaj dosega otrok in jo ustrezno zavržite.
- Ko naprava deluje ali se ohlaja, poskrbite, da bodo otroci in hišni ljubljenci dovolj oddaljeni od nje. Dostopni deli so vroči.
- Če ima naprava varovalo za otroke, ga je treba vklopiti.
- Čiščenja naprave in uporabniškega vzdrževanja na njej ne smejo izvajati otroci brez nadzora.
- Otrokom do tretjega leta starosti vedno preprečite dostop do delujoče naprave.

## 1.2 Splošna varnostna navodila

- **OPOZORILO:** Naprava in dostopni deli se med uporabo segrejejo. Pazite, da se ne dotaknete grelcev. Otroci, mlajši od osmih let, se ne smejo približevati, če niso pod nenehnim nadzorom.
- Naprave ne upravljajte z zunanjo programsko uro ali ločenim sistemom za daljinsko upravljanje.
- **OPOZORILO:** Kuhanje na kuhalni plošči z maščobo ali oljem brez nadzora je lahko nevarno in lahko pripelje do požara.
- Ognja **NIKOLI** ne poskušajte pogasiti z vodo, ampak izklopite napravo in nato prekrijte ogenj, npr. s pokrovom ali požarno odejo.
- **POZOR:** Kuhanje je treba nadzorovati. Kratkotrajno kuhanje je treba stalno nadzorovati.
- **OPOZORILO:** Nevarnost požara: Ne shranjujte predmetov na kuhalnih površinah.

- Na površino kuhalne plošče ne postavljajte kovinskih predmetov, kot so noži, vilice, žlice in pokrovke, ker se lahko segrejejo.
- Naprave ne čistite s paro.
- Po uporabi izklopite kuhališče z njegovo tipko in se ne zanašajte na tipalo za posodo.
- V primeru počene površine steklokeramične plošče izklopite napravo, da preprečite možnost električnega udara.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati predstavnik proizvajalca, pooblaščen servisne službe ali druga strokovno usposobljena oseba, da se izognete nevarnosti.
- **OPOZORILO:** Uporabljajte samo varovala kuhalne plošče, ki jih je zasnoval proizvajalec kuhalne naprave ali ki jih proizvajalec naprave navede kot primerne v navodilih za uporabo, ali varovala kuhalne plošče, priložena napravi. Zaradi uporabe neprimernih varoval lahko pride do nezgode.

## 2. VARNOSTNA NAVODILA

### 2.1 Namestitev



#### **OPOZORILO!**

To napravo lahko namesti le strokovno usposobljena oseba.



#### **OPOZORILO!**

Nevarnost telesnih poškodb ali poškodb naprave.

- Odstranite vso embalažo.
- Ne nameščajte ali uporabljajte poškodovane naprave.
- Upoštevajte navodila za namestitev, priložena napravi.
- Upoštevajte predpisano najmanjšo razdaljo do drugih naprav in enot.
- Pri premikanju naprave bodite pazljivi, ker je težka. Vedno uporabljajte zaščitne rokavice in priloženo obutev.
- Izreze zatesnite s tesnilom, da vlaga ne povzroči nabrekanja.
- Spodnjo stran naprave zaščitite pred paro in vlago.

- Naprave ne nameščajte v bližino vrat ali pod okna. Na ta način preprečite, da bi vroča posoda padla z naprave, ko odprete vrata ali okno.
- Vsaka naprava ima na dnu ventilatorje za hlajenje.
- Če je naprava nameščena nad predal:
  - Ne shranjujte nobenih malih koščkov ali listov papirja, ki bi jih lahko povleklo noter, ker lahko poškodujejo ventilatorje za hlajenje ali poslabšajo delovanje hladilnega sistema.
  - Med spodnjim delom naprave in deli, shranjenimi v predalu, naj bo vsaj 2 cm razmika.

### 2.2 Priklučitev na električno omrežje



#### **OPOZORILO!**

Nevarnost požara in električnega udara.

- Električno priključitev mora opraviti usposobljen električar.
- Naprava mora biti ozemljena.
- Pred katerikoli posegom se prepričajte, da naprava ni priključena na električno omrežje.
- Preverite, ali so parametri s ploščice za tehnične navedbe združljivi z električno napetostjo omrežja.
- Naprava mora biti nameščena pravilno. Zaradi slabo pritrjenega in napačnega napajalnega kabla ali vtiča (če je na voljo) se lahko pregreje priključek.
- Uporabite pravi električni priključni kabel.
- Napajalni kabel se ne sme zaplesti.
- Poskrbite za namestitev zaščite pred udarom.
- Kabel zaščitite pred natezno obremenitvijo.
- Poskrbite, da se napajalni kabel ali vtič (če obstaja) ne dotika vroče naprave ali posode, ko napravo vključite v bližnje vtičnice.
- Ne uporabljajte razdelilnikov in podaljškov.
- Pazite, da ne poškodujete vtiča (če obstaja) ali kabla. Za zamenjavo poškodovanega kabla se obrnite na naš pooblaščen servisni center ali električarja.
- Zaščita pred udarom električnega toka izoliranih delov in delov pod električno napetostjo mora biti pritrjena tako, da je ni mogoče odstraniti brez orodja.
- Vtič vtaknite v vtičnico šele ob koncu nameščanja. Poskrbite, da bo vtič dosegljiv tudi po namestitvi.
- Če je omrežna vtičnica zrahljana, ne vtikajte vtiča.
- Če želite izključiti napravo, ne vlecite za električni priključni kabel. Vedno povlecite za vtič.
- Uporabite le prave izolacijske naprave: odklopnike, varovalke (talilne varovalke odvijte iz nosilca), zaščitne naprave na diferenčni tok in kontaktorje.
- Električna napeljava mora imeti izolacijsko napravo, ki omogoča odklop naprave z omrežja na vseh polih. Izolacijska naprava mora imeti med posameznimi kontakti minimalno razdaljo 3 mm.

## 2.3 Uporaba



### OPOZORILO!

Nevarnost poškodbe, opeklin in električnega udara.

- Pred prvo uporabo odstranite vso embalažo, etikete in zaščitno folijo (če obstaja).
- To napravo uporabljajte v gospodinjstvu.
- Ne spreminjajte specifikacij te naprave.
- Prepričajte se, da prezračevalne odprtine niso blokirane.
- Med delovanjem naprave ne puščajte brez nadzora.
- Kuhališče po vsaki uporabi »izklopite«.
- Ne zanašajte se na tipalo za posodo.
- Na kuhališča ne odlagajte pribora ali pokrovov posod. Lahko se segrejejo.
- Naprave ne upravljajte z mokrimi rokami ali ko je v stiku z vodo.
- Naprave ne uporabljajte kot delovno površino ali za odlaganje.
- Če je površina naprave počena, napravo takoj izključite iz napajanja. Na ta način preprečite električni udar.
- Osebe s srčnim spodbujevalnikom morajo biti med delovanjem naprave vsaj 30 cm oddaljene od indukcijskih kuhališč.
- Ko daste hrano v vroče olje, to lahko brizgne.



### OPOZORILO!

Obstaja nevarnost požara in eksplozije.

- Maščobe in olja lahko ob segrevanju sproščajo vnetljive hlape. Plamenov ali segrelih predmetov ne približujte maščobam in olju, ko kuhate z njimi.
- Hlapi, ki jih sproščajo zelo vroča olja, lahko povzročijo nepričakovan vžig.
- Uporabljena olja, ki lahko vsebujejo ostanke hrane, lahko povzročijo požar pri nižjih temperaturah od prvič uporabljenih olj.
- V napravo, njeno bližino ali nanjo ne postavljajte vnetljivih izdelkov ali mokrih predmetov z vnetljivimi izdelki.

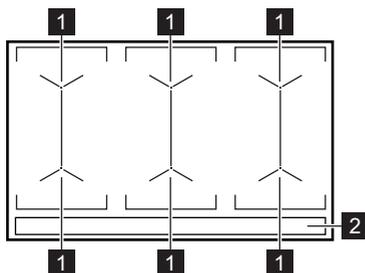
**OPOZORILO!**

Obstaja nevarnost škode na napravi.

- Vroče posode ne postavljajte na upravljalno ploščo.
- Ne postavljajte vročega pokrova posode na stekleno površino kugalne plošče.
- Ne dovolite, da iz posode povre vsa tekočina.
- Pazite, da predmeti ali posode ne padejo na napravo. Lahko se poškoduje površina.
- Ne vklaplajte kuhališč s prazno posodo ali brez posode.
- Na napravo ne dajajte aluminijaste folije.
- Posoda iz litega železa, aluminija ali s poškodovanim dnom lahko opraska steklokeramično ploščo. Pri prestavljanju na kugalno površino jo vedno dvignite.
- Naprava je namenjena le kuhanju. Ni je dovoljeno uporabljati za druge namene, npr. ogrevanje prostora.

**2.4 Vzdrževanje in čiščenje**

- Napravo redno čistite, da preprečite poškodbe materiala na površini.

**3. OPIS IZDELKA****3.1 Razporeditev kugalnih površin**

- Preden se lotite čiščenja naprave, jo izklopite in počakajte, da se ohladi.
- Pred vzdrževalnimi deli napravo izključite iz električnega omrežja.
- Za čiščenje naprave ne uporabljajte vodnega pršca in pare.
- Napravo očistite z vlažno mehko krpo. Uporabljajte samo nevtralna čistilna sredstva. Za čiščenje ne uporabljajte abrazivnih čistil, grobih gobic, topil ali kovinskih predmetov.

**2.5 Odstranjevanje****OPOZORILO!**

Nevarnost poškodbe ali zadušitve.

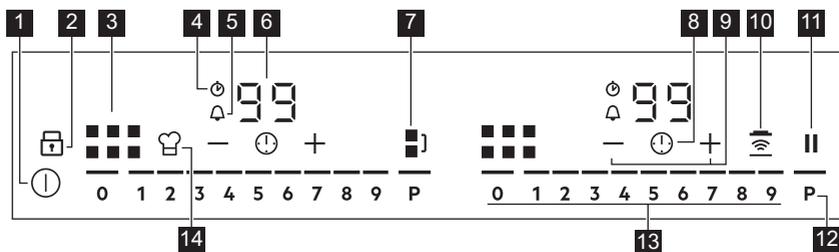
- Za informacije o pravilnem odstranjevanju naprave se obrnite na občinsko upravo.
- Napravo izključite iz napajanja.
- Odrežite električni priključni kabel tik ob napravi in napravo zavržite.

**2.6 Servis**

- Za popravilo naprave se obrnite na pooblaščen servisni center.
- Uporabljajte samo originalne nadomestne dele.

- 1 Indukcijska kugalna površina
- 2 Nadzorna plošča

## 3.2 Razporeditev na upravljalni plošči



- 1 Za vklop in izklop kuhalne plošče.
- 2 Za vklop in izklop zaklepa ali varovala za otroke.
- 3 Indikator kuhališča.
- 4 CountUp Timer indikator.
- 5 Programska ura indikator.
- 6 Prikazovalnik časovnika: 00—99 minut.
- 7 Za vklop in izklop funkcije Bridge.
- 8 Za nastavitev funkcije časovnika.
- 9 Za podaljšanje ali skrajšanje časa.
- 10 Za vklop in izklop funkcije Hob<sup>2</sup>Hood.
- 11 Za vklop in izklop funkcije Začasno ustavi.
- 12 Za vklop funkcije PowerBoost.
- 13 Nadzorna vrstica nastavi stopnjo kuhanja 0—9.
- 14 Za vklop in izklop funkcije PowerSlide.

## 3.3 OptiHeat Control (3-stopenjski indikator akumulirane toplote)



### OPOZORILO!

Indikatorji prikazujejo stopnjo akumulirane toplote za kuhališča, ki jih trenutno uporabljate. Indikatorji lahko zasvetijo tudi za sosednja kuhališča, tudi če jih ne uporabljate.

Indukcijsko kuhališče ustvarja toploto, ki je potrebna za kuhanje, neposredno v dnu posode. Steklokeramična plošča se segreje zaradi toplote v posodi.

Ko je kuhalna plošča izklopljena, so indikatorji še vedno vidni. Ko je kuhalna plošča dovolj hladna, izginejo.

## 4. VSAKODNEVNA UPORABA



**OPOZORILO!**  
Oglejte si poglavja o varnosti.

### 4.1 Vklon in izklon

Za vklop ali izklon kuhalne plošče za eno sekundo pritisnite ①.

Nadzorne vrstice se vklopijo po vklopu kuhalne plošče in izklopijo po izklopu kuhalne plošče.

Ko je kuhalna plošča izklopljena, lahko vidite le ①.

### 4.2 Samodejni izklon

**Funkcija samodejno izklopi kuhalno ploščo, če:**

- na kuhalno ploščo v 50ih sekundah ne postavite kuhinjske posode,
- v 50ih sekundah ne nastavite stopnje kuhanja, po tistem, ko ste posodo položili,
- ste nekaj polili ali položili na nadzorno ploščo za več kot 10 sekund (ponev, krpo itd.). Ko slišite zvočni signal, se kuhalna plošča izklopi. Odstranite predmet ali očistite nadzorno ploščo.
- se kuhalna plošča preveč segreje (na primer, ko povre vsa voda iz posode). Počakajte, da se kuhališče ohladi, preden ponovno uporabite kuhalno ploščo.
- Ne izklopite kuhališča oziroma ne spremenite stopnje kuhanja. Po določenem času se kuhalna plošča izklopi.

**Razmerje med stopnjo kuhanja in časom, po katerem se kuhalna plošča izklopi:**

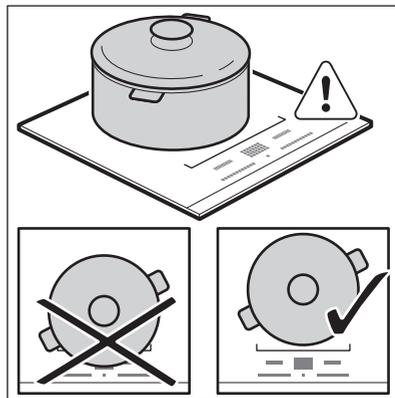
Stopnja kuhanja	Kuhalna plošča se izklopi po
1–2	6 urah
3–4	5 urah
5	4 urah
6–9	1,5 uri

### 4.3 Uporaba kuhališč



**POZOR!**

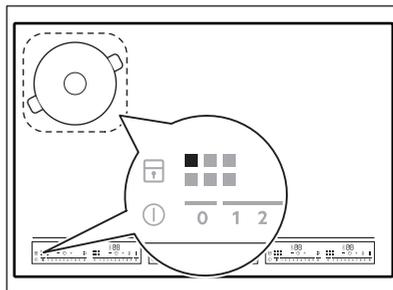
Vroče posode ne postavljajte na nadzorno ploščo. Obstaja nevarnost poškodbe elektronskih delov.



Posodo postavite na sredino izbranega kuhališča.

Indukcijska kuhališča se samodejno prilagodijo meri dna posode.

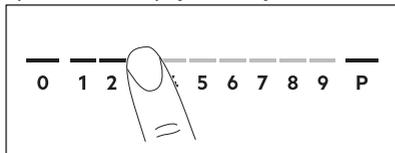
Ko postavite kuhinjsko posodo v pravi položaj, jo kuhalna plošča prepozna in prižge se ustrezna nadzorna vrstica. Nad nadzorno vrstico se prikaže rdeči indikator kuhališča in označuje položaj lonca.



Vsak kvadrat na nadzorni plošči predstavlja eno kuhališče na indukcijski kuhalni površini. Indikatorji območja kažejo, katero kuhališče nadzira ustrezna nadzorna vrstica.

## 4.4 Stopnja kuhanja

Dotaknite se nadzorne vrstice pri želeni stopnji kuhanja ali premaknite prst po nadzorni vrstici, da nastavite ali spremenite stopnjo kuhanja za kuhališče.



Ko položite lonec na območje in nastavite stopnjo kuhanja, ostane enako za 2 minuti po tistem, ko ste odstranili lonec. Nadzorna vrstica in indikator kuhališča utripata 2 minuti. Če ponovno postavite lonec v kuhališče, se v tem času ponovno vklopi stopnja kuhanja sicer se kuhališče izklopi.

## 4.5 Bridge funkcija

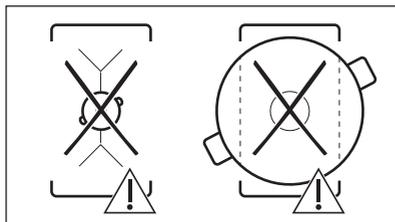
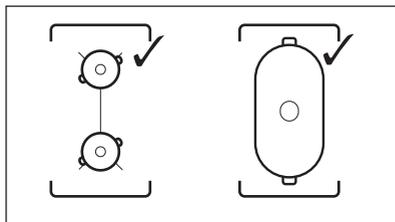
Ta funkcija poveže dve kuhališči, ki delujeta kot eno. Funkcijo lahko uporabite z veliko kuhinjsko posodo.

1. Kuhinjsko posodo postavite na dve kuhališči. Posoda mora pokrivati sredini obeh kuhališč.

se obarva belo.

2. Pritisnite za vklop funkcije.
3. Nastavite stopnjo kuhanja.

Posoda mora pokrivati sredini obeh kuhališč, ne sme pa čez označeno območje.



Če želite izklopiti funkcijo, se dotaknite

. Kuhališči delujeta neodvisno.

## 4.6 PowerBoost

Ta funkcija aktivira več moči za ustrezno indukcijsko kuhališče in je odvisna od velikosti kuhinjske posode. Funkcijo lahko vklopite le za omejeno časovno dobo.

Dotaknite se **P**, da vklopite funkcijo za izbrano kuhališče.

Simbol se obarva rdeče.

Funkcija se samodejno izklopi.



Za maksimalne vrednosti trajanja glejte »Tehnični podatki«.

## 4.7 Časovnik

### Programska ura

To funkcijo uporabite za določitev časa delovanja kuhališča med posameznim kuhanjem.

Nastavite stopnjo kuhanja za primerno kuhališče, nato pa nastavite funkcijo.

1. Dotaknite se za vklop funkcije ali spremembo časa.

Časovnik šteje **00** in na prikazovalniku se pojavijo indikatorji **+** in **-**. se obarva rdeče, in se obarva delo.

Če časovnik ni nastavljen, po 4ih sekundah izginejo vsi indikatorji.

2. Dotaknite se **+** ali **-** za nastavev časa (00–99 minut).

Po treh sekundah časovnik prične s samodejnim odštevanjem. Indikatorji , **+**, in **-** izginejo. ostane rdeče. Ko se odštevanje zaključi, se oglasi zvočni signal in utripati začne **00**. Za izklop signala se dotaknite .

Če želite izklopiti funkcijo: se dotaknite

. Prižgeta se indikatorja **+** in **-**.

Uporabite **-** ali **+**, da nastavite na prikazovalniku **00**. Druga možnost je, da nastavite stopnjo kuhanja na **0**. Posledično se oglasi signal in časomer prekliče.

## CountUp Timer (Časovnik prišteva čas)

S to funkcijo lahko nadzorujete, kako dolgo deluje kuhališče.

Dvakrat se dotaknite , da vklopite funkcijo.

Indikator  se obarva rdeče, časovnik prične samodejno prištevati čas.

Če želite izklopiti funkcijo: se dotaknite

. Ko svetijo indikatorji, se dotaknite .

## Odštevalna Ura

To funkcijo lahko uporabite, ko je kuhalna plošča vklopljena, vendar kuhališča ne delujejo.

Če si želite ogledati nadzorno ploščo, postavite lonec na kuhališče.

1. Dotaknite se , dokler se indikator  ne obarva rdeče za vklop funkcije.
2. Dotaknite se  ali , da nastavite čas.

Funkcija se samodejno zažene po 4ih sekundah. Indikatorji , , in  izginejo.  ostane rdeče.

Ko nastavite funkcijo, lahko lonec odstranite.

Ko se odštevanje zaključi, se oglasi zvočni signal in utripati začne **00**.

Dotaknite se , da izklopite signal.

Če želite izklopiti funkcijo: se dotaknite . Indikatorja  in  se prižgeta.

Uporabite  ali , da nastavite na prikazovalniku **00**.

 Funkcija ne vpliva na delovanje kuhališč.

## 4.8 Premor

Ta funkcija nastavi vsa kuhališča, ki delujejo na najnižjo stopnjo kuhanja.

Ko funkcija deluje, so vsi drugi simboli na nadzornih ploščah zaklenjeni.

Ko je funkcija aktivna  in , lahko uporabite simbole.

Funkcija ne prekine funkcij časovnika.

Dotaknite se , da vklopite funkcijo.

Simbol se obarva rdeče. Prižge se Stopnja kuhanja se zmanjša na 1.

Če želite izklopiti funkcijo, se dotaknite . Simbol se obarva belo. Vklupi se prejšnja stopnja kuhanja.

## 4.9 Ključavnica

Med delovanjem kuhalne plošče lahko nadzorno ploščo zaklenete. Preprečuje nenamerno spremembo stopnje kuhanja.

Najprej nastavite stopnjo kuhanja.

Dotaknite se , da vklopite funkcijo.

Simbol se obarva rdeče in utripa.

Če želite izklopiti funkcijo, se dotaknite

. Simbol se obarva belo.

 Ko izklopite kuhalno ploščo, izklopite tudi to funkcijo.

## 4.10 Varovalo za otroke

Ta funkcija preprečuje nenamerno delovanje kuhalne plošče.

Najprej vklopite kuhalno ploščo in ne nastavite stopnje kuhanja.

Dotaknite se , dokler se ne obarva rdeče za vklop funkcije.

Nadzorna vrstica izgine.

**Če želite vklopiti funkcijo samo za en čas kuhanja:** Vklpite kuhalno ploščo z

 se prižge. Dotaknite se , dokler se ne obarva belo. Pojavi se nadzorna vrstica. V 50ih sekundah nastavite stopnjo kuhanja. Lahko upravljate kuhalno ploščo. Ko izklopite kuhalno ploščo z , je funkcija še vedno aktivna.

Če želite funkcijo popolnoma izklopiti, vklopite kuhalno ploščo in nastavite stopnjo kuhanja. Dotaknite se , dokler se ne obarva belo. Pojavi se nadzorna vrstica. Izklopite kuhalno ploščo.

## 4.11 PowerSlide

Ta funkcija omogoča nastavitve temperature s premikom posode na

drugo mesto na indukcijski kuhalni površini.

Ta funkcija razdeli indukcijsko vsa kuhališča na tri območja z različnimi stopnjami kuhanja. Kuhalna plošča zazna položaj kuhinjske posode in ustrezno nastavi vnaprej nastavljeno stopnjo.

- Indikator območja prikazuje obe območji v mostu, tudi če je uporabljeno samo eno od območij.
- Stopnjo kuhanja lahko nastavite ročno samo, če se vsaj ena od območij aktivira samodejno.
- Stopnje kuhanja lahko spremenite za vsak položaj posebej. Ko izklopite kuhavno ploščo, si zapomni vaše stopnje kuhanja in jo uporabi ob naslednjem vklopu funkcije.
- Če želite spremeniti stopnjo kuhanje, dvignite kuhinjsko posodo in jo postavite na drugo območje. Drsanje kuhinjske posode lahko povzroči praske in obarvanje površine.

1. Dotaknite se , da vklopite funkcijo. Simbol se obarva rdeče in drsnik prikaže predhodno nastavljeno stopnjo. Vsa kuhališča delujejo devet minut.
2. Dotaknite se drsnika in izberite ustrezno stopnjo kuhanja za stopnjo moči.

Drsnik prikazuje nastavljeno stopnjo moči.

Po devetih minutah se oglasi zvočni signal in prazna kuhališča se izklopijo.

Dotaknite se , da nadaljujete s funkcijo.

Če želite izklopiti funkcijo, se dotaknite . Simbol se obarva belo.

## 4.12 Hob<sup>2</sup>Hood

Je izpopolnjena samodejna funkcija, ki poveže kuhavno ploščo s posebno kuhinjsko nabo. Kuhalna plošča in napa imata komunikator infrardečega signala. Hitrost ventilatorja se nastavi samodejno glede na nastavev načina in temperaturo najbolj vroče posode na kuhalni plošči. Ventilator s kuhalne plošče lahko upravljate tudi ročno.



Pri večini kuhinjskih nap je sistem za daljinsko upravljanje tovarniško izklopljen. Vklopite ga pred uporabo funkcije. Za dodatne informacije si oglejte navodila za uporabo kuhinjske nape.

### Samodejno upravljanje funkcije

Za samodejno upravljanje funkcije nastavite samodejni način na H1 – H6. Kuhalna plošča je tovarniško nastavljena na H5. Kuhinjska napa se odzove ob vsaki uporabi kuhalne plošče. Kuhalna plošča samodejno zazna temperaturo posode in prilagodi hitrost ventilatorja.

### Vklop luči

Kuhavno ploščo lahko nastavite tako, da ob vsakem vklopu samodejno vklopi luč. Za to samodejni način nastavite na H1 – H6.



Luč na kuhinjski napi se izklopi dve minuti po izklopu kuhalne plošče.

### Samodejni načini

	Sa- mo- dejna osve- titev	Vretje <sup>1)</sup>	Cvre- nje <sup>2)</sup>
Način H0	Izklop	Izklop	Izklop
Način H1	Vklop	Izklop	Izklop
Način H2 <sup>3)</sup>	Vklop	Hitrost ventilatorja 1	Hitrost ventilatorja 1
Način H3	Vklop	Izklop	Hitrost ventilatorja 1
Način H4	Vklop	Hitrost ventilatorja 1	Hitrost ventilatorja 1
Način H5	Vklop	Hitrost ventilatorja 1	Hitrost ventilatorja 2

	Sa- mo- dejna osve- tlitev	Vretje <sup>1)</sup>	Cvre- nje <sup>2)</sup>
Način H6	Vklop	Hitrost ventilatorja 2	Hitrost ventilatorja 3

- 1) Kuhalna plošča zazna vretje in aktivira hitrost ventilatorja glede na samodejni način.
- 2) Kuhalna plošča zazna cvrenje in aktivira hitrost ventilatorja glede na samodejni način.
- 3) Ta način vklopi ventilator in luč ter ni odvisen od temperature.

## Spreminjanje samodejnega načina

1. Izklopite aparat.
2. Dotaknite se  za 3 sekunde. Prikazovalnik se prižge in ugasne.
3. Dotaknite se  za 3 sekunde.
4. Nekajkrat se dotaknite , dokler se ne  prižge.
5. Dotaknite se  časovnika, da izberete samodejni način.

Ko nehate kuhati in izklopite kuhhalno ploščo, lahko ventilator kuhinjske nape še nekaj časa deluje. Za tem sistem samodejno izklopi ventilator in vam prepreči nenameren vklop ventilatorja v naslednjih 30 sekundah.



Če želite upravljati kuhinjsko napo neposredno na plošči kuhinjske nape, izklopite samodejni način funkcije.

## Ročno upravljanje hitrosti ventilatorja

Ventilator s kuhhalne plošče lahko upravljate tudi ročno.

Dotaknite se , ko je kuhhalna plošča aktivna.

To izklopi samodejno delovanje funkcije in vam omogoča, da lahko ročno spreminjate hitrost ventilatorja.

Ko pritisnete , se hitrost ventilatorja poviša za eno stopnjo. Ko dosežete intenzivno stopnjo in znova pritisnete , nastavite hitrost ventilatorja na 0, ki izklopi ventilator kuhinjske nape. Za ponovni zagon ventilatorja s hitrostjo ventilatorja 1 pritisnite .



Če želite vklopiti samodejno delovanje funkcije, izklopite kuhhalno ploščo in jo ponovno vklopite.

## 4.13 OffSound Control (Izklop in vklop zvokov)

Najprej izklopite kuhhalno ploščo.

1. Za 3 sekunde se dotaknite , da vklopite funkcijo. Prikazovalnik se prižge in ugasne.
2. Dotaknite se  za 3 sekunde.  ali  se prižge.
3. Dotaknite se  časovnika, če želite izbrati eno od naslednjih možnosti:
  -  - zvoki so izklopljeni
  -  - zvoki so vklopljeni
4. Počakajte, da se kuhhalna plošča samodejno izklopi za potrditev vaše izbire.

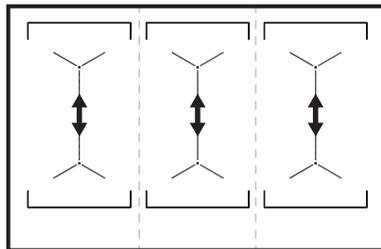
Ko je funkcija nastavljena na , lahko poslušate zvoke le, ko:

- se dotaknete 
- Odštevalna Ura gre dol
- Programska ura gre dol
- nekaj postavite na nadzorno ploščo.

## 4.14 Funkcija Upravljanje moči

- Kuhališča so združena glede na mesto in število faz v kuhhalni plošči. Oglejte si sliko.
- Vsaka faza ima največjo električno obremenitev 3700 W.
- Funkcija razdeli moč med kuhališča, priključena na isto fazo.
- Funkcija se vklopi, ko skupna električna obremenitev kuhališč, priključenih na eno samo fazo, preseže 3700 W.
- Funkcija zmanjša moč drugih kuhališč, priključenih na isto fazo.

- Za kuhališča z znižano močjo se na upravljalni plošči prikažejo najvišje možne stopnje kuhanja.
- Vklp funkcije je odvisen od števila in velikosti posode.



## 5. NAMIGI IN NASVETI



### OPOZORILO!

Oglejte si poglavja o varnosti.

### 5.1 Posoda



Pri indukcijskih kuhališčih močno elektromagnetno polje zelo hitro ustvari toploto v posodi.



Na indukcijskih kuhališčih uporabljajte ustrezno posodo.

#### Material posode

- **Ustrezen:** lito železo, jeklo, emajlirano jeklo, nerjavno jeklo, večplastno dno (označeno kot ustrezno s strani proizvajalca).
- **Neustrezen:** aluminij, baker, medenina, steklo, keramika, porcelan.

#### Posoda je primerna za indukcijsko kahalno ploščo v naslednjih primerih:

- Voda povre zelo hitro, če kuhališče nastavite na najvišjo stopnjo kuhanja.
- Če se na dno posode prime magnet.



Dno posode mora biti čim bolj debelo in ravno. Dno posode mora biti čisto in suho, preden jo postavite na kahalno ploščo.

#### Dimenzije posode

Indukcijska kuhališča se samodejno prilagodijo dimenziji dna posode.

Učinkovitost kuhališča je povezana s premerom posode. Posoda z manjšim

premerom od najmanjšega sprejme le del moči, ki jo ustvari kuhališče.



Oglejte si »Tehnični podatki«.

### 5.2 Zvoki med uporabo

#### Če zaslišite:

- pokanje: posoda je izdelana iz različnih materialov (konstrukcija z dvojnimi dnom).
- žvižganje: uporabljate kuhališče pri visoki stopnji kuhanja in posoda je izdelana iz različnih materialov (konstrukcija z dvojnimi dnom).
- brenčanje: uporabljate visoko stopnjo kuhanja.
- klicanje: prihaja do električnega preklapljanja.
- sikanje, brnenje: deluje ventilator.

**Ti zvoki so običajni in ne predstavljajo napake na kahalni plošči.**

### 5.3 Öko Timer (Eko časovnik)

Za varčevanje z energijo se grelnik kuhališča izklopi prej, kot se oglasi programska ura. Razlika v času delovanja je odvisna od ravni stopnje kuhanja in trajanja kuhanja.

### 5.4 Primeri kuhanja

Razmerje med stopnjo kuhanja in porabo energije kuhališča ni linearno. Ko zvišate stopnjo kuhanja, ta ni sorazmerna s povečanjem porabe energije. To pomeni, da kuhališče s srednjo stopnjo kuhanja porabi manj kot polovico celotne energije.



Podatki v razpredelnici so samo za orientacijo.

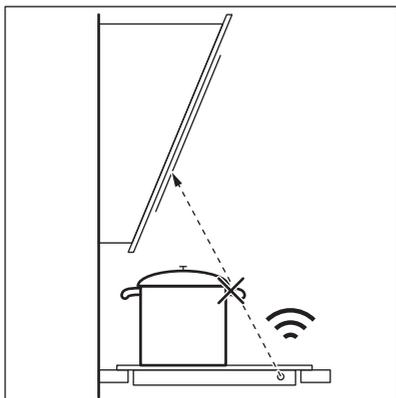
Stopnja kuhanja	Uporaba:	Čas (min.)	Nasveti
1	Ohranjanje kuhanih jedi toplih.	po potrebi	Pokrijte posodo.
1 - 2	Holandska omaka, topljenje: maslo, čokolada, želatina.	5 - 25	Občasno premešajte.
1 - 2	Strjevanje: omlete, pečena jajca.	10 - 40	Kuhajte v posodi s pokrovko.
2 - 3	Počasno kuhanje riža in mlečnih jedi, pogrevanje pripravljениh jedi.	25 - 50	Vode dodajte vsaj dvakrat toliko, kot je riža, mlečne jedi na polovici postopka premešajte.
3 - 4	Kuhanje zelenjave, rib in mesa v sopari.	20 - 45	Dodajte nekaj žlic vode.
4 - 5	Kuhanje krompirja.	20 - 60	Uporabite največ $\frac{1}{4}$ l vode za 750 g krompirja.
4 - 5	Kuhanje večjih količin živil, enolončnic in juh.	60 - 150	Do 3 l vode ter sestavin.
6 - 7	Zmerno cvrenje: pečen zrezek, telečji cordon bleu, zarebrnice, polpete, klobase, jetra, bešamel, jajca, palačinke, krofi.	po potrebi	Obrnite po polovici časa priprave.
7 - 8	Intenzivno cvrenje: pražen krompir, ledvena pečenka, zrezki.	5 - 15	Obrnite po polovici časa priprave.
9	Prekuhavanje vode, kuhanje testenin, pečenje mesa (golaž, dušena govedina), cvrenje ocvrtega krompirja.		
Prekuhavanje velike količine vode. PowerBoost se vklopi.			

## 5.5 Namigi in nasveti za funkcijo Hob<sup>2</sup>Hood

Kuhinjska napa na sliki je samo primer.

Ko kahalno ploščo uporabljate s funkcijo:

- Ploščo kuhinjske nape zaščitite pred neposredno sončno svetlobo.
- Ne usmerjajte halogenske svetlobe v ploščo kuhinjske nape.
- Ne pokrivajte upravljalne plošče kahalne plošče.
- Ne prekinjajte signala med kahalno ploščo in kuhinjsko napo (na primer z roko ali ročajem posode). Oglejte si sliko.



**i** Druge daljinsko upravljanje naprave lahko ovirajo signal. Med uporabo funkcije na kuhalni plošči ne uporabljajte daljinsko upravljanje naprave.

### Kuhinske nape s funkcijo Hob²Hood

Da bi našli celotno serijo kuhinjskih nap, ki delujejo s to funkcijo, si oglejte naše spletno mesto za potrošnika. Kuhinske nape AEG, ki delujejo s to funkcijo, morajo imeti simbol .

## 6. VZDRŽEVANJE IN ČIŠČENJE



### OPOZORILO!

Oglejte si poglavja o varnosti.

### 6.1 Splošne informacije

- Ploščo očistite po vsaki uporabi.
- Vedno uporabljajte posodo s čistim dnom.
- Praske ali temni madeži na površini ne vplivajo na delovanje plošče.
- Uporabite posebno čistilno sredstvo za površine kuhalnih plošč.
- Uporabite posebno strgalo za steklo.

### 6.2 Čiščenje kuhalne plošče

- **Takoj odstranite:** stopljeno plastiko, plastično folijo, sladkor in sladko

hrano, v nasprotnem primeru se lahko zaradi umazanije poškoduje kuhalna plošča. Pazite, da ne pride do opeklin. Posebno strgalo postavite pod ostrim kotom na stekleno površino in z rezilom potegnite po površini.

- **Odstranite, ko je plošča že dovolj hladna:** ostanke vodnega kamna in vode, maščobne madeže in svetla kovinska obarvanja. Ploščo očistite z vlažno krpo in čistilnim sredstvom, ki ni grobo. Po čiščenju ploščo osušite z mehko krpo.
- **Odstranite svetla kovinska obarvanja:** uporabite raztopino vode in kisa ter očistite stekleno površino s krpo.

## 7. ODPRAVLJANJE TEŽAV



### OPOZORILO!

Oglejte si poglavja o varnosti.

### 7.1 Kaj storite v primeru ...

Težava	Mogoči vzrok	Rešitev
Kuhalne plošče ni mogoče vklopiti ali je uporabljati.	Kuhalna plošča ni priključena na napajanje ali je priključena nepravilno.	Preverite, ali je kuhalna plošča pravilno priključena na napajanje. Oglejte si vezalno shemo.

Težava	Mogoči vzrok	Rešitev
	Pregorela je varovalka.	Preverite, ali je varovalka vzrok za motnjo. Če varovalka večkrat zapored pregori, se obrnite na električarja.
	Sočasno ste se dotaknili dveh ali več senzorskih polj.	Dotaknite se samo enega senzorskega polja.
	Deluje funkcija Začasno ustavi.	Oglejte si »Vsakodnevna uporaba«.
	Na upravljalni plošči je voda ali mastni madeži.	Očistite upravljalno ploščo.
Ne morete izbrati najvišje stopnje kuhanja za eno od kuhališč.	Druga kuhališča porabljajo najvišjo razpoložljivo moč. Kuhalna plošča deluje pravilno.	Zmanjšajte stopnjo kuhanja drugih kuhališč, priključenih na isto fazo. Oglejte si »Upravljanje moči«.
Zasliši se zvočni signal in kuhalna plošča se izklopi. Ko je kuhalna plošča izklopljena, se oglasi zvočni signal.	Prekrili ste eno ali več senzorskih polj.	Predmet odstranite s senzorskih polj.
Kuhalna plošča se izklopi.	Senzorsko polje  ste z nečim prekrili.	Odstranite predmet s senzorskega polja.
Indikator akumulirane toplote ne zasveti.	Kuhališče ni vroče, ker je bilo vklopljeno samo kratek čas, ali pa je poškodovano tipalo.	Če je bilo kuhališče vklopljeno dovolj dolgo, da bi moralo biti vroče, se obrnite na pooblaščen servisni center.
Hob®Hood ne deluje.	Prekrili ste upravljalno ploščo.	Odstranite predmet z upravljalne plošče.
	Uporabljate zelo veliko posodo, ki blokira signal.	Uporabite manjšo posodo, zamenjajte kuhališče ali ročno upravljajte z napo.
Senzorska polja so vroča.	Posoda je prevelika oz. ste jo postavili preblizu upravljalnih polj.	Večjo posodo postavite na zadnje kuhališče, če je možno.
Ob dotiku senzorskih polj na plošči ni zvoka.	Zvočni signali so izklopljeni.	Vklopite zvoke. Oglejte si »Vsakodnevna uporaba«.
 zasveti.	Deluje funkcija Varovalo za otroke ali Ključavnica.	Oglejte si »Vsakodnevna uporaba«.

Težava	Mogoči vzrok	Rešitev
Prikažeta se <b>E</b> in številka.	Prišlo je do napake na kuhalni plošči.	Izklopite kuhalno ploščo in jo po 30 sekundah ponovno vklopite. Če <b>E</b> znova zasveti, kuhalno ploščo izključite iz električnega omrežja. Po 30 sekundah jo ponovno priključite. Če se težava nadaljuje, se obrnite na pooblaščen servisni center.
Slišite lahko neprekinjeno piskanje.	Električna priključitev je napačna.	Kuhalno ploščo izključite iz električnega omrežja. Obrnite se na usposobljenega električarja, da preveri napeljavo.

## 7.2 Če ne najdete rešitve ...

Če rešitve težave ne morete najti sami, se obrnite na prodajalca ali pooblaščen servisni center. Posredujte podatke s ploščice za tehnične navedbe. Poskrbite za pravilno uporabo kuhalne plošče. V

nasprotnem primeru servisiranje s strani servisne službe ali trgovca tudi v času garancije ne bo brezplačno. Informacije o servisni službi in garancijskih pogojih se nahajajo v garancijski knjižici.

## 8. NAMESTITEV



### OPOZORILO!

Oglejte si poglavja o varnosti.

- Za zamenjavo poškodovanega priključnega kabla uporabite priključni kabel: H05V2V2-F, ki prenese temperaturo 90 °C ali višjo. Obrnite se na najbližji servisni center.

### 8.1 Pred namestitvijo

Preden namestite kuhalno ploščo, si zapišite podatke s ploščice za tehnične navedbe. Ploščica za tehnične navedbe se nahaja na dnu kuhalne plošče.

Serijska  
številka .....

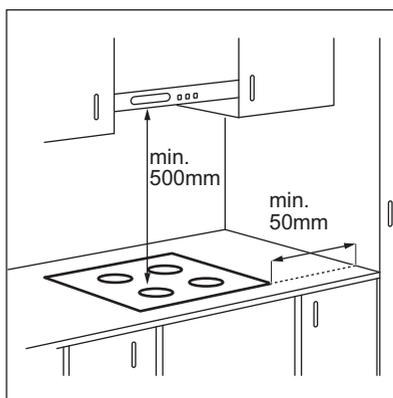
### 8.2 Vgradne kuhalne plošče

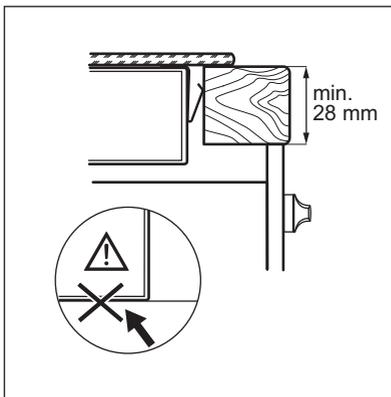
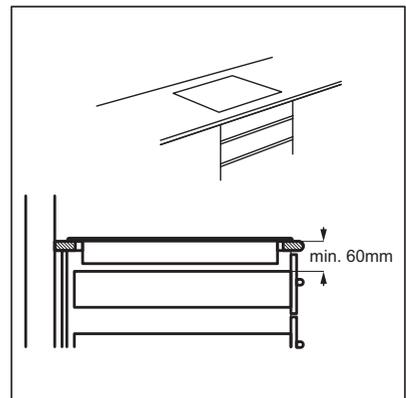
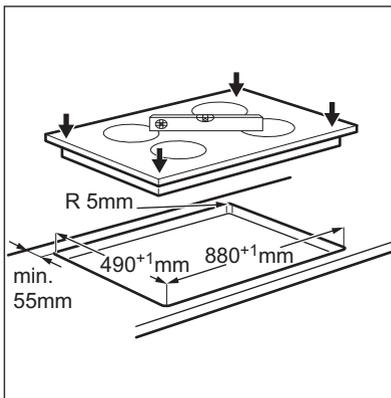
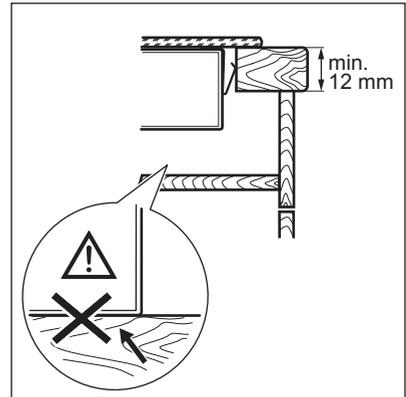
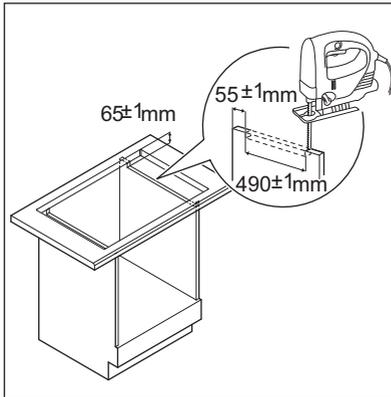
Vgradne kuhalne plošče se lahko uporabljajo samo po vgradnji v ustrezne vgradne enote in delovne površine, ki ustrezajo standardom.

### 8.3 Priključni kabel

- Kuhalna plošča ima nameščen priključni kabel.

### 8.4 Montaža





Če je naprava nameščena nad predal, se lahko med kuhanjem zaradi prezračevanja kuhalne plošče predmeti v njem segrejejo.

## 9. TEHNIČNI PODATKI

### 9.1 Nazivna plošča

Model IKE96654FB  
 Tip 61 E6A 04 AA  
 Indukcija 11.0 kW  
 Ser. št. ....  
 AEG

PNC 949 597 354 00  
 400 V 3N 50–60 Hz  
 Izdelano v Nemčiji  
 11.0 kW



### 9.2 Specifikacija kuhališč

Kuhališče	Nazivna moč (maksimalna stopnja kuhanja) [W]	PowerBoost [W]	PowerBoost maksimalno trajanje [min]	Premer kuhinjske posode [mm]
Sprednje levo	2300	3200	10	125–210
Zadnje levo	2300	3200	10	125–210
Sprednje srednje	2300	3200	10	125–210
Zadnje srednje	2300	3200	10	125–210
Sprednje desno	2300	3200	10	125–210
Zadnje desno	2300	3200	10	125–210

Moč kuhališč se lahko v določenem majhnem obsegu razlikuje od podatkov v tabeli. Spreminja se z materialom in dimenzijami kuhinjske posode.

Za optimalne rezultate kuhanja uporabljajte kuhinjsko posodo, ki ni večja od premera v tabeli.

## 10. ENERGIJSKA UČINKOVITOST

### 10.1 Podatki o izdelku v skladu z EU 66/2014

Identifikacija modela	IKE96654FB
Tip kahalne plošče	Vgrajena kahalna plošča
Število kuhališč	3
Tehnologija segrevanja	Indukcija
Dolžina (D) in širina (Š) kuhališča	Levo D 37.9 cm Š 22.0 cm
Dolžina (D) in širina (Š) kuhališča	Sredina D 37.9 cm Š 22.0 cm

Dolžina (D) in širina (Š) kuhališča	Desno	D 37.9 cm Š 22.0 cm
Poraba energije kuhališča (EC electric cooking)	Levo	186,8 Wh/kg
Poraba energije kuhališča (EC electric cooking)	Sredina	186,8 Wh/kg
Poraba energije kuhališča (EC electric cooking)	Desno	186,8 Wh/kg
Poraba energije kuhalne plošče (EC electric hob)		186,8 Wh/kg

EN 60350-2 - Gospodinjski, električni, kuhinjski aparati – 2. del: Kuhalne plošče – Načini merjenja učinkovitosti

## 10.2 Varčevanje z energijo

Med vsakodnevnim kuhanjem lahko varčujete z energijo, če upoštevate spodnje namige.

- Pri segrevanju vode uporabite samo potrebno količino.

- Posodo po možnosti pokrijte s pokrovko.
- Pred vklopom kuhališča nanj postavite posodo.
- Manjše posode postavite na manjša kuhališča.
- Posodo postavite neposredno na sredino kuhališča.
- Uporabite akumulirano toploto, da ohranite hrano toplo ali da jo stopite.

## 11. SKRB ZA OKOLJE

Reciklirajte materiale, ki jih označuje simbol . Embalažo odložite v ustrezne zabojnike za reciklažo. Pomagajte zaščititi okolje in zdravje ljudi ter reciklirati odpadke električnih in elektronskih naprav. Naprav, označenih

s simbolom , ne odstranjajte z gospodinjskimi odpadki. Izdelek vrnite na krajevno zbirališče za recikliranje ali se obrnite na občinski urad.





[www.aeg.com/shop](http://www.aeg.com/shop)



867346782-B-112018



**AEG**